

LAS PROVINCIAS

Domingo 29 de Marzo de 1931

VALENCIA

Núm. 20.116

La actualidad internacional



El Presidente de Reich, general Hindenburg, pasando revista a la compañía que le rindió honores a su llegada a Potsdam.

(Foto Marin)

Actualidad Regional y Valenciana



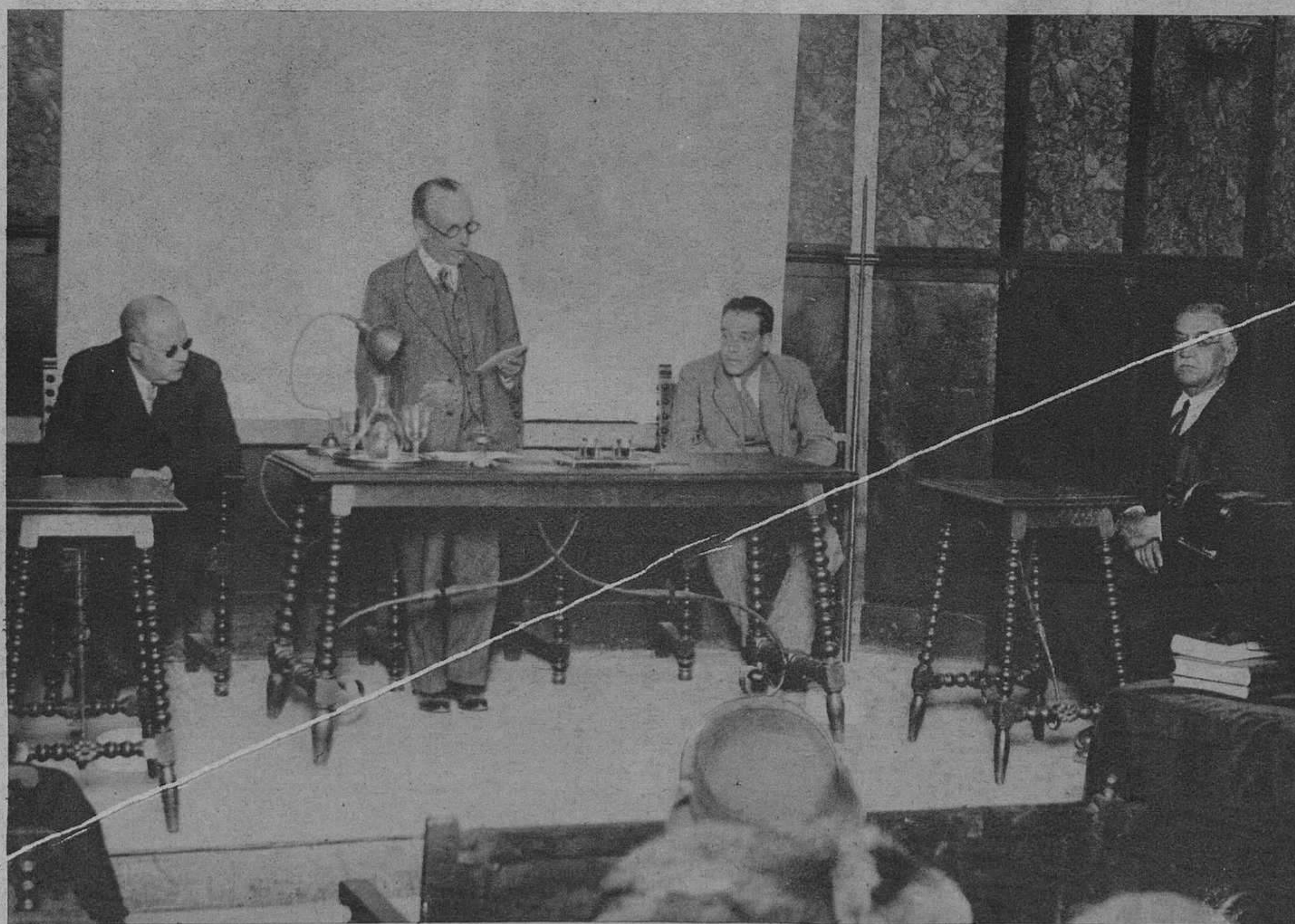
JÁTIVA.—Vista parcial de la Exposición de fotografías de la región valenciana, instalada en los salones de la nueva oficina del Turismo, recientemente inaugurada. (Foto Sarthou)



Grupo de asistentes al banquete con que fué obsequiado el Diputado provincial D. José Rovira, en el Restaurant de las Arenas. (Foto Sigüenza)



Alumnos del Centro Escolar de Sueca, que tomaron parte en la velada literario-musical que dicho centro celebró el pasado lunes. (Foto López Egea)



El Catedrático de la Facultad de Farmacia de Barcelona, Dr. Taya, dando una conferencia en el Instituto médico de Valencia. (Foto Lázaro)



El notable guitarrista Salvador García, que dió un concierto días pasados en el Fomento de Agricultura Industria y Comercio de Gandía. (Foto Sanclis)

LAS PROVINCIAS

DIARIO GRÁFICO

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CENTIMOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR. 29. - APARTADO DE CORREOS 139.

Nuestra colaboración internacional

El radicalismo en Alemania

Por CARL SEVERING

El radicalismo en Alemania, consecuencia de la falta de trabajo y las privaciones que sufre la gente, ha aumentado durante los últimos seis meses. La agitación de los partidos radicales ha dado como resultado una tensión considerable y refriegas frecuentes. Pero aquí tengo que decir, antes de seguir adelante, que Alemania no está en vísperas de una guerra civil, y que los gobiernos de Alemania y de los Estados alemanes, no solamente están dispuestos, sino también preparados para sofocar en el acto cualquier tentativa para derribar el Gobierno a viva fuerza. El trabajo de la policía, sobre la cual ha de recaer esta tarea, no será fácil; y lo hará más difícil el hecho de que habrá de tener bajo observación las muchas organizaciones luchadoras que, según alegan, han sido formadas para la defensa nacional, pero que hoy en día son factores de disturbios y de inquietud en el país. Ahora, la policía puede depender de las ideas sanas de la mayoría del pueblo alemán, el que opone a las catástrofes el deseo de un progreso pacífico.

Para poder comprender la situación política interna de Alemania, vamos a mirar el calendario. El almanaque dice que ha llegado la primavera; sin embargo, el número de sin trabajo en Alemania todavía no es mucho menos de cinco millones. Aun en años económicamente normales, los meses de invierno implican más o menos estancación en ciertos ramos, que después reciben un estímulo vigoroso en la primavera. Pero en Alemania aún estamos muy lejos de tal cambio normal en primavera. La crisis económica general mundial ha reducido hasta tal punto los ingresos gubernamentales en Alemania, que ni aun los trabajos necesarios de construcción pública pueden ser emprendidos. Por la misma razón, dineros que durante un número de años han sido dados a sociedades e individuos en forma de préstamos, para construcciones (a fin de estimular la construcción y reducir la falta de casas), han disminuido bastante. Como consecuencia de estas reducciones, no habrá tanta demanda para trabajadores por parte del ramo de construcción.

En el momento actual una gran parte de los obreros alemanes del ramo de construcción están sin empleo. Hay falta de estímulo también en otros grandes ramos de negocio tal como minas e industrias de metales, fábricas de maquinaria y textiles. Mientras que alguna entidad de vez en cuando acusa un número de pedidos mayores, las demás se quejan de mayor depresión en el negocio. Los efectos de esta depresión se ven claramente. La menor capacidad de compra de las masas ha reducido aún más la demanda de géneros en el mercado doméstico. En vez de jornales normales, muchos millones de trabajadores perciben hoy en día una dieta irrisoria o un jornal reducido. Esto afecta a la clase media, al artesano, al pequeño tendero y, como consecuencia, a las grandes firmas que dependen de la demanda doméstica. Así es que, hasta cierto punto, la crisis económica en Alemania ha llegado a ser una condición permanente que únicamente puede desaparecer muy despacio aun suponiendo que se mejorara la crisis económica mundial.

No se debe olvidar que Alemania, frente a la crisis económica mundial, tenía y tiene desventajas, y ello es debido a varias cir-

cunstancia. No es mi intención extenderme sobre el hecho de que tenemos que obtener del extranjero y a precio alto, aparte del flete y demás gastos, las materias primas para muchas de nuestras fábricas.

De mucha mayor importancia es el peso de las reparaciones internas y externas. Ningún pueblo sufre tanto de los resultados de la guerra como Alemania. Además de las obligaciones respecto a los heridos de la guerra y los dependientes de los muertos en la guerra, que requieren cantidades gigantescas, Alemania ha de pagar las indemnizaciones marcadas por el Plan Young. Todo esto aumentó hasta tal punto el peso de las contribuciones, que el hacer más presión podría hacer reventar el instrumento. Igual que la industria, las condiciones de la agricultura, especialmente en el Este de Alemania, ha perdido mercados importantes debido a la demarcación arbitraria de las fronteras, sin tomar en cuenta las necesidades económicas y los grandes esfuerzos necesarios para mantener vivas las partes orientales del país.

Después de ver este cuadro que forma el fondo económico, podemos comprender la situación política interior de Alemania: la falta de trabajo, a la que se unen el sufrimiento material y físico consecuente, el hambre, el frío y demás privaciones. Todo ello ha tenido como resultado un aumento de fuerza en los partidos radicales durante los últimos seis meses. Los partidos comunistas y socialistas-nacionales (partidos sin responsabilidad y por lo tanto en situación de poder hacer las acusaciones más violentas contra la política del Gobierno sin sujeción alguna), han ganado mayor número de puestos en todas las elecciones del año pasado. Estas ganancias no pueden ser atribuidas a los programas de estos partidos, porque éstos son utópicos o confusos. Tales programas no pueden llegar a ser base de una mejora en política, ni pueden disminuir la falta de trabajo o aminorar el sufrimiento. Las ganancias de los partidos radicales son debidas a la expresión de un sentimiento de desesperación que desea algo "distinto", sin considerar si este algo "distinto" es también algo "mejor".

Es de sentir esta condición física en muchos círculos del pueblo alemán, que encuentra su expresión en apoyar los partidos radicales. Pero si se ha de cambiar, hay que entender las causas. El pueblo alemán, durante los últimos 17 años, ha experimentado no solamente la guerra, sino también de una manera muy cruel las consecuencias de la guerra. Y estas experiencias han sido duras para el alemán. La reducción a que se le ha obligado del ejército, se ha sentido no solamente como un acto de humillación; para muchos ha sido la pérdida de una posición muy codiciada. La inflación de 1923 dejó pobres a gran número de personas independientes, y también a aquellos cuyos ingresos dependían de sus ahorros. Compensaciones para el dinero perdido no se podían hacer hasta mucho más tarde, y aun entonces en una escala moderada.

Todos cuantos han sufrido de esta manera, han pasado casi enteramente a los partidos radicales. Es fácil ventilar el odio por injusticias y sinsabores contra el Gobierno, que se acusa de no ha-

ber protegido energicamente los derechos del pueblo alemán; y se le acusa porque aceptó las condiciones del armisticio y la paz. No se puede excusar la manera exaltada de pensar de las masas injuriadas; al contrario, necesita ella ser corregida seriamente, y esto todos los gobiernos alemanes han intentado e intentan hacerlo. Pero tal corrección y vuelta a la razón sería más eficaz si hubiera ayuda por parte de los países extranjeros.

Ningún individuo serio en Alemania participa en la admisión que nos han arrancado, de que Alemania es la única responsable de la guerra. Todos los alemanes sienten esta declaración, y sus consecuencias son las depresiones permanentes, espirituales y materiales. El pueblo alemán sería feliz si otros pueblos comprendiesen pronto que en el interés de la paz y la justicia no se puede mantener la mentira dictada en Versalles. Esto necesita desde luego que Alemania ponga su casa en orden y la mantenga en orden.

Un paso que se ha dado es la restricción más estricta de todos aquellos gastos que se pueden evitar o que pueden ser aplazados sin averiar los intereses de la comunidad entera. Las autoridades competentes tienen el deseo de seguir con estas medidas poco populares. La necesidad dará el impulso para continuar. La miseria de las fuerzas sin empleo del Reich, de los estados y de las comunidades, no solamente obligan a sacrificios extraordinarios en cuanto a los impuestos, sino que hacen también necesario evitar gastos que tal vez sean prudentes y convenientes, pero que no son urgentes. El trabajo grande de la política interior alemana es estimular la economía y, al mismo tiempo, dar un mínimo de existencia a los sin trabajo. Todo lo demás ha de estar subordinado y estas necesidades. El mantener la ley y el orden, es cosa que sufre, naturalmente, la influencia de la cuestión de si es posible aminorar las necesidades materiales, y de qué modo. Por otra parte, la estabilización de instituciones públicas y de trabajos de reforma, no es posible cuando hay disturbios considerables en la seguridad y el orden públicos.

La agitación de los partidos radicales ha traído una tensión considerable, que encuentra su expresión en frecuentes refriegas entre partidos contrarios. Con estos partidos no solamente ha habido un tono más grosero en los argumentos, llegando a los insultos y calumnias más viles contra aquellos que piensan de una manera distinta, sino que el comportamiento de estos partidos ha llegado a tal extremo de brutalidad en sus modos políticos, que los gobiernos han decidido adoptar las medidas más estrictas contra semejantes desmanes. Los comunistas y socialistas-nacionales son rivales para ver quién se lleva el premio en la competencia para hacer mayor parte de la agitación venenosa y aplicar la fuerza contra sus rivales políticos. La propaganda grosera de estos grupos, tiene principalmente su origen en su fanatismo sin límites y en su odio a los rivales políticos. Pero esta propaganda de amenazas para intimidar al contrario y a las masas indiferentes, se emplea para fingir una fuerza que no está de acuerdo con la fuerza de su organización ni con el número de votos con que pueden contar. El éxito de los socialistas nacionales en la

elección del 14 de Septiembre de 1930 fué debido, en gran parte, a esta fuerza fingida, a la propaganda del partido prometiendo a las diferentes clases sociales una rápida y apreciable mejora en la situación económica.

En Alemania la gente va descubriendo que hay diferencia entre las frases fuertes de los socialistas nacionales y el verdadero poder político, sobre el cual no se puede pasar aun con frases nuevas o amenazas nuevas. En otros países todavía se confunde las apariencias con la realidad; la jactancia con la verdadera fuerza; la decepción con la verdad, y se teme que Alemania esté en vísperas de una guerra civil sangrienta. Este temor aumentó hace algunas semanas cuando los socialistas nacionales, juntamente con los nacionalistas alemanes, dejaron el Reichstag después de haberse hecho más estricta la forma de hacer las cosas; se esperaba algún movimiento después de su salida, y consistió en una agitación ruidosa; se esperaba la revolución, y únicamente vinieron nuevas resoluciones. Estos acontecimientos debían haber convencido a la opinión pública de todo el mundo de que la agitación de los socialistas nacionales es en gran parte un "bluff", y que no será pronto un hecho el tercer Reich prometido. Alemania no está en vísperas de una guerra civil. La situación de Alemania es difícil y será difícil mucho tiempo, pero el pueblo alemán no ha perdido la confianza en sí mismo, la energía y la creencia en un futuro mejor. Y cuando los países extranjeros se den cuenta de que la organización económica mundial quedará sana únicamente cuando no quede ningún miembro sin desarrollarse, entonces será posible el progreso.

(Derechos 1930 reservados).
Opera Mundi Press.

Crónicas cortas

Intelectuales y motines

Los hechos políticos que con triste resultancia enturban la vida pública española, tienen mucha parte de móviles en los llamados "intelectuales". Efectivamente, muchas gentes que no sirven para crear otra cosa que agitaciones desgraciadas, lo hacen a título de "intelectuales" y olímpicamente lanzan a la acción a jóvenes exaltados para que saquen las castañas del fuego a los predicadores.

Cierto que hay personas cuya vida de inteligencia es positiva a todas luces. Pero hay otros muchos que se dan aquel dictado, y a la verdad no crean, no producen y sólo viven en perpetua negación.

En una de sus amenas crónicas, dice Vautel a propósito de un llamamiento al intercambio entre intelectuales franceses y alemanes:

"Los intelectuales... nada más fácil que aproximarlos. En su mayoría son niños vanidosos a quienes se les seduce con aplausos, brindis, derechos de autor, etc..."

Dice luego que con organizar recepciones de escritores, oradores, cantantes, bailarinas, etc., y con la ayuda del calor de los banquetes, todos esos pavos-reales, esos faisanes, esas gallinas, regresarán diciendo:

"Pero si allá nos adoran."
Los intelectuales de 1914 se aproximaban como los de ahora. Ya se vió el resultado.

En cambio son los pueblos quienes no se aproximan tan fácilmente. La xenofobia es un sentimiento popular que no es atenuado por el verbalismo internacionalista.

Los "trabajadores del pensa-

Estampas del camino

EN CASA DE LA PIANISTA CARMINE HABLAN ESPAÑOL

Es Olga Carmine una pianista inglesa hija de un simpático hombre de negocios que ha sabido unir los asuntos bancarios con un exquisito amor al arte.

Olga Carmine (y también su hermana Silvia, fino temperamento) sabe ser muy buena pianista y muy buena artista; ya conocéis mi teoría favorita que aprendí del gran Millet: se puede ser músico y hasta buen músico, sin ser artista. Pues bien: muy artista, sinceramente mujer, Olga Carmine no obsta que pase temporadas en Suiza practicando el "ski", para que su corazón y su sensibilidad sean perfectamente musicales.

Fuimos a su casa, mi esposa y yo, invitados por los señores de Carmine, los padres de la pianista.

Una de esas bellas casas rodeadas de jardín, cuyo principal salón (la sala de música) forma saliente, de modo que la pared del testero, casi toda un inmenso cristal, aparece enmarcada por plantas y arbustos. En el interior, cuadros escogidos y cerámicas de buen gusto completan la decoración del sitio de la música: dos hermosos pianos Bechstein, grande, de cola, uno de ellos, dan idea del culto al arte por parte de las dos jóvenes pianistas, ya ejecutando piezas escritas para dos pianos, ya para el coro de piano concertante acompañado por la orquesta, sustituida por el piano segundo.

Olga Carmine, aunque es muy joven, ha dado ya conciertos fuera de Inglaterra, como recientemente sucedió en París, acompañada por la Orquesta Pierné. Se trata de una pianista depurada, de exquisita sensibilidad y de seria comprensión musical.

La música española tiene en Olga Carmine una sincera cultivadora, y así acoge con extrema simpatía cuanto de aquí procede. Puedo hablar así, al ver la manera inteligente y llena de calor cómo comprendió mis últimas composiciones para piano, tanto desde el punto de vista de una técnica impecable, como desde el punto de vista de una sensibilidad sincera. También Carmen Andújar cantó música española, en la grata intimidad familiar; ni faltaron tampoco obras a dos pianos interrretadas a la perfección por Olga Carmine y su hermana, entre ellas las difíciles variaciones de Saint-Saens sobre un tema de Haendel.

De sobremesa (por cierto que empezó la comida con un dulcísimo melón de Gandía a manera de entremés) recordaba el señor Carmine sus años juveniles pasados en Madrid, e hizo un elogio muy efusivo de la cordialidad española.

Aquellos instantes de charla hispánica en Londres completaban de modo sobremanera encantador los hermosos momentos musicales que acabábamos de pasar.

EDUARDO L. CHAVARRI

miento" es la verdad que se dan una mañana admirable para agriar cuestiones y promover conflictos.

Uno de los mayores fetiches de nuestra vanguardia intelectual decidió ir al Congreso de Sabiduría que se celebrará en Mallorca (nuestros lectores del viernes pudieran verlo) y demuestra... un "suspenso" en geografía elemental española.

Así nos van a traer la felicidad los intelectuales.

Y entre tanto al país que le parta un rayo.

¿Qué es una nación junto a la olímpica superioridad de esos supergenios?

WYLM

NOTICIAS DE LA REGION

De Villajoyosa

SEQUIA

Tal vez sea éste el único pueblo de España donde aún no ha llovido. La situación es angustiosa; los campos una desolación, comienza a escasear el agua para beber y el tiempo no presenta síntomas de lluvias. Estamos verdaderamente consternados.

POLITICA

La local no puede ser más tranquila. Nadie habla de las próximas elecciones a concejales ni se sabe quienes son los candidatos. Se dice que habrá artículo 29...

COMITE REPUBLICANO

También se dice que ayer, día 26, quedó constituido el Comité republicano local, y que lo integran los médicos don Pedro Ruiz y don Agustín Gallana y el farmacéutico don Angel Tomás. Parece que presentarán candidato a concejal al señor Gallana.

AGRICOLAS

Por el Servicio agronómico provincial se está prestando el de extinción de la oruga del almendro. En el Ayuntamiento se facilitan instrucciones a los labradores que lo deseen.

El gobernador ha aprobado las ordenanzas de la Comunidad de labradores de Villajoyosa.

De Sueca

SESION DEL AYUNTAMIENTO

La Comisión municipal permanente ha celebrado sesión ordinaria, aprobando asuntos de trámite de la semana y el pago de facturas pendientes.

CELEBRANDO UN ACONTECIMIENTO

En Sollana, y para celebrar el haber obtenido premio en Valencia la banda de la Sociedad Instructiva Musical, en el Concurso del pasado año, ha organizado una velada musical, interpretando un selecto programa ante más de 400 socios.

Plácemes merece el director de la banda don Ricardo Martí y el presidente de la citada sociedad don Vicente García.

De Alcira

PETICION DE MANO

Por el teniente coronel, farmacéutico militar, doctor don Rafael Coma Milá, y por su distinguida esposa doña Tonica Moscardó, y para su hijo don Carlos, doctor en Medicina, ha sido pedida a doña Francisca Rosario, viuda de España y a los hermanos de ésta, don Vicente y don Luis, la mano de la encantadora señorita Consuelo España Rosario.

Entre los novios se cruzaron varios regalos, fijándose la boda para la segunda quincena del próximo Mayo.

RELIGIOSAS

Hoy, y por la festividad del día, se celebrarán en la parroquial iglesia de Santa Catalina, los oficios propios del Domingo de Ramos, a los que asistirán las autoridades locales.

FARMACIA DE TURNO

Durante todo el día de hoy estará abierta al público la farmacia de don José Garriques, sita en la plaza de Emilio Castelar.

De Burriana

UNA NUEVA SOCIEDAD INDUSTRIAL

Bajo el nombre de "Papelera del Mijares, S. A.", varios exportadores e industriales construirán en

esta ciudad una fábrica de papel de seda.

RELIGIOSAS

Hoy en la iglesia parroquial se celebrarán solemnes cultos religiosos propios del Domingo de Ramos. Asistirá el Ayuntamiento y demás autoridades locales.

MOVIMIENTO COMERCIAL

El viernes se embarcarán en nuestra rada, 20.137 bultos de naranja.

Salleron los vapores "Jarl", para Londres; "Lisken" y "Héctor", para Boston. En rada se halla el vapor "Ponzano", que saldrá para Liverpool.

De Sagunto

PRO AMNISTIA

Ayer se organizó una imponente manifestación que desde el Centro Republicano del Arrabal se dirigió al Ayuntamiento, en donde una comisión que presidía don Domingo Babra entregó las conclusiones al alcalde, en las que se pide la amnistía para los presos políticos y sociales.

Después del acto el señor Babra dirigió la palabra al público, recomendando orden en la disolución de la manifestación.

El alcalde don Esteban Blanco trasladó al Gobierno inmediatamente las conclusiones de los manifestantes.

Al frente de la manifestación se llevaron los retratos de los capitanes Galán y Hernández y otros rótulos pidiendo la amnistía.

El acto se realizó en el más completo orden.

De Castellón

PROXIMA CORRIDA DE TOROS

Podemos asegurar que es un hecho la celebración de una corrida de toros el día 3 del mes de Mayo.

Domingo Ortega y Bienvenida están ya escriturados. Falta el otro matador, que según parece será Marcial Lalanda.

Se lidiarán toros de Murube o Villamarta.

Ayer marchó a Madrid para terminar el cartel, el gerente de la plaza de Toros, señor Fabregat.

PARA LAS ELECCIONES MUNICIPALES

Es casi seguro que por el distrito de Párvulos presentará su candidatura el autor de "Tombar-Tessals", José Pascual, con el apoyo decidido de los elementos monárquicos.

EL PARTIDO ATHLETIC-CASTELLON

Ayer por la noche llegó de Madrid el equipo del Athletic, que hoy jugará con el Castellón un partido de Liga.

El Athletic, según nuestros informes, presentará el siguiente equipo:

Antonio, Corral, Arater, Santos, Ordoñez, Arteaga, Marín, Losada, Cuesta, Buiria y Del Coso.

El equipo del Castellón será el siguiente:

Altés, Martínez de Burjasot, Botella, Gómez, Guillén, Archilés,

.....

Discos para gramófonos Maletas, gramolas y accesorios

GRANDES EXISTENCIAS

Comprados a

Vicente Pichó
INGENIERO
Paz, 5 bis-Valencia

VICHY CATALAN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en principales farmacias y droguerías
Administración: Rambla de las Flores, 18, entresuelo.—Barcelona

A todos los herniados



El eminente ortopédico señor Torrent, de Barcelona, le recibirá a usted GRATIS en Valencia, sólo por ocho horas, el martes, día 31 de Marzo, en el Hotel España.

Todas las visitas y pruebas son gratuitas y a nadie obligamos a ningún gasto

Queremos únicamente aconsejarle con toda lealtad y hacerle una demostración palpable, de lo que usted necesita. No deje perder esta ocasión que nada le cuesta y que le servirá de mucho. Le conviene y le es muy necesario a usted saber muchas importantes cosas que ahora ignora referentes a su hernia y medios exactos que no fallan nunca para reducirla en absoluto y definitivamente curarla. Los procedimientos científicos y modernos de este reputado ortopédico le convencerán en el acto, de que son los únicos, que sin la más pequeña molestia, lo transformarán a usted con pasmosa rapidez, en el más perfecto estado de salud como antes de estar quebrado. No dude ni pierda el tiempo; hoy, su hernia puede ser poca cosa; mañana, puede ser gravísima; y si quiere verse libre para siempre de su dolencia, acuda con la mayor confianza a esta visita que a nada le obliga, ni nada le cuesta; pudiendo, en cambio, ganar mucho. Garantizamos a usted que no se arrepentirá jamás de habernos visitado, muy al contrario, quedará contento y agradecido por el mucho bien que para su tranquilidad y buena salud le ha hecho.

EL ESPECIALISTA SR. TORRENT TENDRA SUMO GUSTO EN RECIBIRLE EN VALENCIA EL MARTES, DIA 31 DE MARZO, EN EL HOTEL ESPAÑA, DE 9 A 1 Y DE 3 A 7.

NOTAS: En CASTELLON el día 1.º de Abril, en el HOTEL FABRA.

ESPECIALIDADES PARA SEÑORA: Fajas medicas y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir vientos voluminosos, evitar y curar hernias umbilicales, relajaciones, abortos, descensos abdominales, estómago caído, riñón flotante, etc, etcétera, conservando siempre la perfecta línea de la juventud.

Despacho y gabinete en Barcelona: 13, Calle de la Unión, 13 - CASA TORRENT

LA AUTOPISTA ALICANTE-ALCOY

El próximo lunes se celebrará una reunión en el Ayuntamiento, a la que asistirán las fuerzas vivas de nuestra ciudad, con objeto de tratar de la construcción de la autopista Alicante-Alcoy, asistiendo asimismo el presidente de la Diputación provincial.

De Alicante

INAUGURACION DEL TELEFONO AUTOMATICO

Con gran solemnidad se inauguró ayer por la tarde el teléfono automático y el edificio de la Telefónica, donde ha quedado instalado, situado en la Avenida de Zorrilla y reúne magníficas condiciones.

Al acto asistieron con el Obispo, las autoridades locales.

UN PAQUETE DE DUROS FALSOS

Con gran sorpresa suya, el comerciante don Antonio Castillo recibió un paquete.

Al abrirlo vió que contenía 120 monedas de cinco pesetas falsas. El señor Castillo se apresuró a dar cuenta del hecho a la Policía, que detuvo a Isabel Moreno, que fué a reclamar el paquete.

Al prestar declaración dijo que ignoraba quién se lo mandaba.

INTENTO DE SUICIDIO

Ayer mañana intentó suicidarse Rafael Espí López, domiciliado en la calle de Aranjuez.

Fué asistido en la casa de Socorro, de varias heridas en el cuello.

EL TRATADO COMERCIAL CON FRANCIA

Las Sociedades comerciales y agrícolas de esta provincia han eruido delegados a la manifestación que ayer se celebró, presidida por el alcalde de la capital y presidente de la Diputación, para entregar al gobernador civil unas conclusiones acordadas relacionadas con el problema de los vinos en relación con el Tratado con Francia.

El Gobierno ha ofrecido transmitir las al Gobierno.

MANIFESTACION AUTORIZADA

Ha sido autorizada la manifestación pro amnistía que fué suspendida días atrás.

Se celebrará hoy a continuación del mitin de propaganda republicana electoral.

INAUGURACION DE LA TEMPORADA TAURINA

Hoy se inaugurará la temporada taurina, actuando Llapisera con El Empastre.

.....

Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos S. A.

El Consejo de Administración de esta Compañía, cumpliendo lo resuelto por la Junta general de señores accionistas, celebrada el 26 de los corrientes, ha acordado distribuir un dividendo complementario de dos y medio por ciento, con deducción de impuestos, a las acciones serie A, números 1 al 90.000, y serie B, números 1 al 300.000, cuyo pago se efectuará a partir del día 8 del próximo mes de Abril.

El expresado dividendo se satisfará en la forma conocida a los titulares que como propietarios figuren en el Libro-registro de la Compañía el día 1.º del próximo mes de Abril, en cuya fecha se interrumpirá la admisión de transferencias hasta el día 8 del mismo mes que se señala para su pago.

Madrid 27 de Marzo de 1931.— El Secretario General, J. M. COMYN.

INFORMACION NACIONAL

Noticias de Madrid

Disposiciones oficiales

La "Gaceta" publica las siguientes disposiciones:

De Marina:

Real decreto relativo a los sueldos que deben percibir los maquinistas oficiales de primera y segunda clase de la Armada.

Los maquinistas oficiales de primera y segunda clase tendrán asignados los sueldos de empleo de teniente y alférez de navío a que están equiparados.

Los maquinistas oficiales de segunda clase y los alféreces de navío que procedan de los cuerpos de contramaestres y condestables, percibirán un premio anual de mil pesetas.

De Fomento:

Restableciendo en el mismo local de la Escuela Especial de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos la suprimida de ayudantes de Obras públicas.

Declarado en suspenso las facultades económicas de carácter ejecutivo que confieren al Consejo Superior de Ferrocarriles el Estatuto del régimen ferroviario de 12 de Julio de 1924 y el real decreto de 17 de Diciembre de 1925.

De Economía:

Aprobando con carácter provisional el reglamento orgánico del cuerpo de Ingenieros industriales.

Idem el reglamento para la verificación de contadores en el suministro de energía eléctrica.

De Trabajo:

Restableciendo la vigencia de la real orden de 5 de Noviembre de 1928, dejando sin efecto la de 9 de Julio de 1930, y disponiendo en consecuencia que las multas que se hayan de satisfacer por infracciones de las disposiciones que regulan el régimen migratorio sean abonadas en pesetas.

Nombrando secretario del Consejo de Industrias a don Nicasio Navascués.

FIRMA REGIA

Gobernación:

Admitiendo la dimisión, por pasar al generalato, al coronel jefe superior de la Policía gubernativa de Madrid don Agustín Marzo.

Nombrando para sustituirle al actual de Barcelona coronel don José Aranguren.

Nombrando jefe superior de la Policía gubernativa de Barcelona a don Juan Ruflanchas, coronel de Infantería.

Instrucción:

Varias encomiendas de la Orden de Alfonso XII.

Admitiendo la dimisión a los rectores de las Universidades de Madrid, don Blas Cabrera, y de Sevilla, don Ramón Carande.

Nombrando para sustituirles a don Pío Zabala y don Miguel Royo, respectivamente.

DE PALACIO

En la mañana de ayer únicamente acudió a Palacio para despacha con el Rey el jefe de Gobierno.

Terminado el despacho el Monarca y el presidente del Consejo se asomaron a uno de los balcones para presenciar el desfile de las fuerzas de la Guardia civil, que en el día de hoy en conmemoración de la fundación de dicho instituto, efectúa el servicio de guardia exterior de Palacio.

Al salir el presidente facilitó a los periodistas el índice de la firma.

—Ya habrán visto ustedes—di-

ce—que la "Gaceta" publica el relevo o cese del general Burguete. Por ahora—agregó—no hay nombramiento de sustituto. Quedará al frente del Consejo Supremo de Guerra y Marina el consejero más antiguo del alto tribunal de justicia militar.

Luego el señor Aznar agregó: —He visto que ayer se levantó una gran polvareda diciéndose que lo que el Gobierno ha concertado es un empréstito y no hay tal: es una cuenta de crédito que tiene por objeto evitar el que los agio-

GOBERNACION

El marqués de Hoyos dijo a los periodistas ayer mañana que no había novedad.

—Todo sigue—añadió—su marcha normal y nosotros estamos dispuestos a seguir el camino que nos hemos trazado hasta llegar a la absoluta y total normalidad.

Primero a las elecciones y después a restituir la Constitución, que es lo que nos propusimos a nuestro advenimiento.

Un informador se refirió a los

rumores de crisis que han circulado insistentemente y el ministro, sonriendo, dijo que no había nada de cierto de tales rumores.

Luego añadió que por ascenso a general del coronel Marzo, quedaba vacante la jefatura de Policía de Madrid, cargo que pasará a ocupar el coronel Aranguren.

El ministro hizo grandes elogios del nuevo jefe de Policía de Barcelona y añadió que estaba seguro de que desempeñaría el cargo con gran acierto.

ciencia tranquila, y creo que sirvo al país moviéndome dentro de la legalidad establecida.

También es de extrañar la hostilidad de los obreros a la estabilización, porque en todos los países la han apoyado.

La nota a que se refiere el ministro de Hacienda es:

—La legalidad de la operación de apertura de crédito concertado por el Banco de España con la garantía del Estado, es tan clara que sólo la pasión política la puede negar o desconocer.

En primer término hay que hacer notar la confusión que se pretende introducir entre empréstito y apertura de crédito, términos esencialmente distintos.

En segundo lugar se silencia que el crédito ha sido abierto al Banco de España, el que lo ha concertado en uso de su indiscutible derecho.

En cuanto a la garantía del Estado, en virtud de convenio celebrado con el Banco de España, no le obliga más que a cubrir la cantidad del descubierto que pueda resultar de la utilización eventual del crédito, conforme a lo establecido en la base séptima de la ley de Ordenación bancaria, y que a este respecto importa consignar que la suma en pesetas que pudiera resultar de la utilización del crédito quedará bloqueada y no podrá ser destinada a otra cosa que a adquirir las divisas necesarias para reintegrarse, por lo cual es evidente que el descubierto habrá de quedarse siempre forzosamente limitado a la diferencia que pudiera existir entre el precio a que se hubieran vendido las divisas y el precio a que se compraron.

NOTA OFICIOSA

El ministro de Hacienda facilitó ayer a los periodistas la siguiente nota:

—La legalidad de la operación de apertura de crédito concertado por el Banco de España, con la garantía del Estado, es tan clara que sólo la pasión política la puede negar o desconocer.

En primer término, hay que hacer notar la confusión que se pretende introducir entre empréstito y apertura de crédito, términos completamente distintos.

En segundo lugar, se silencia que el crédito ha sido abierto al Banco de España, que lo ha concertado en uso de un indiscutible derecho.

En cuanto a la garantía del Estado, en virtud del Convenio celebrado con el Banco de España, no le obliga más que a cubrir la mitad del descubierto que pueda resultar de la utilización eventual del crédito, conforme a lo establecido en la base séptima de la ley de Ordenación bancaria.

A este respecto importa consignar que las sumas en pesetas que pudieran resultar de la utilización del crédito, quedarán bloqueadas y no podrán ser destinadas a otra cosa que a adquirir las divisas necesarias para reintegrarse, por lo cual es evidente que el descubierto habría de quedar siempre forzosamente limitado a la diferencia que pueda existir entre el precio a que se hubieran vendido las divisas y el precio a que se compraron.

En la propia base séptima se prevé el caso de que el Estado decida ejercer una acción interventora en el cambio internacional, y en la regulación del mercado monetario.

Y en el presupuesto vigente figura el crédito necesario para atender el pago del descubierto que eventualmente pudiera resultar a cargo del Estado, puesto que el capítulo décimo, artículo segundo, de la sección undécima, es del tenor siguiente: Diferencias de cambios, comisiones y gastos en los pagos que ejecute el Tesoro en el extranjero por cuenta de los diferentes Ministerios en las operaciones de regularización o controlación del cambio, pesetas tres millones.

Y en el artículo tercero del real decreto de 3 de Enero último, en relación con el artículo cuarto del

Momento nacional y extranjero

EL GOBIERNO SE MUESTRA ENÉRGICO

El Gobierno parece que está dispuesto a velar por el prestigio del Poder. Buena falta hace. El general Burguete no sólo ha sido destituido de la presidencia del Tribunal de Guerra y Marina, sino también ha sido arrestado por dos meses en un castillo.

Esta es una sensación de autoridad que conviene repetirla. En España tenemos una legislación copiosa y basta con que sean aplicadas las leyes para que se pueda vivir como en el mejor de los mundos. No hay necesidad para el mantenimiento del orden público y para que todo el mundo cumpla con sus deberes, que apelar ni a dictaduras ni a leyes extraordinarias, basta con que las leyes se apliquen en todos los casos.

Precisamente el daño que hemos sufrido en España ha sido el incumplimiento por parte de las autoridades de nuestros códigos, y ello ha producido una situación de anomalía que ahora cuesta mucho de enderezar.

Siempre se ha dado el caso de

quando se han tenido Gobiernos, no dictatoriales, sino sencillamente enérgicos, la vida de la nación ha sido más tranquila y nuestros establecimientos penitenciarios han tenido que albergar muchísima menos gente porque los delitos no se han repetido tanto ni las represiones han sido tan frecuentes.

Confiamos, pues, en que los actuales gobernantes persistirán en el camino emprendido, y si así lo hacen, se obviarán no pocas dificultades en su marcha política.

UN ACUERDO AUSTROALEMAN

Mr. Henderson ha celebrado varias entrevistas con Mr. Briand, acerca del acuerdo aduanero austroalemán. Por consecuencia de estas entrevistas el Quai d'Orsay, como la embajada de Inglaterra, han publicado comunicaciones de las que resulta que el asunto será sometido al Consejo de la Sociedad de Naciones en la reunión que ha de celebrarse en el mes de Mayo. El Consejo decidirá si el acuerdo austroalemán es compatible con los compromisos que am-

bas potencias han contraído al suscribir los Tratados de paz, particularmente el protocolo de 4 de Octubre de 1922 elaborado en el instante del mejoramiento financiero de Austria.

Este procedimiento trae consigo peligros que parece no se han visto. El Consejo se reunirá en virtud del artículo 15 del pacto que previene la reglamentación de las discordancias. Su decisión, pudiendo tomarse por simple mayoría, puede dar lugar a que la Sociedad de Naciones se muestre favorable al acuerdo. Alemania no dejará de alegar que ella no impide a ninguna otra potencia gozar de las ventajas que concede a Austria, pero a condición de que hagan también el sacrificio de su independencia.

¿Habrá una mayoría contra esta tesis?

Mr. Briand, en la exposición que ha hecho ante los presidentes de las comisiones de los asuntos extranjeros de la Cámara y del Senado, ha recordado que él ha hecho ciertas gestiones en Berlín y en Viena en cuanto tuvo conocimiento de la firma inminente del acuerdo austroalemán.

El crédito de 60 millones de dólares con la Banca extranjera

El ministro de Hacienda justifica la legalidad de la operación

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO

El ministro de Hacienda señor Ventosa dijo ayer mañana, a propósito del crédito de los 60 millones de dólares:

—Es lamentable que la pasión política envenene un asunto que en sí es perfectamente normal y corriente dentro del orden en que se ha desarrollado en otros países y en condiciones más favorables que las que ellos lograron.

La operación se ha considerado en el extranjero como un éxito, y esta acrecienta el crédito de España.

Del Ministerio de Estado me envían telegramas en que nuestros representantes diplomáticos hablan de la favorable impresión que el préstamo ha causado.

En España debía haber igual impresión, sino fuese por la pasión política, que examina la legalidad antes que el fondo de la operación.

Es lo mismo que esas querellas que se van a presentar. Lo que me extraña es que no se presentaran por toda ampliación de pagos y por los presupuestos, que se encuentran en idénticas circunstancias.

Por lo demás, la defensa de nuestra moneda es urgente e importante, tanto como puedan ser-

lo las atenciones del presupuesto. Sobre el aspecto legal del caso doy una nota.

Lo que más me sorprende es la nota de los constitucionalistas, porque creía que aspiraban a gobernar, y claro es que si a ello llegan, tendrán que prescindir de ese crédito, dejando indefensa nuestra divisa.

Es un excelente programa de gobierno...

Pero, en fin, yo tengo el mío, y gracias a él desde que comencé a gobernar este Gabinete, la peseta se ha revalorizado en un diez por ciento, que es tanto como aumentar el valor efectivo de la fortuna de los españoles o su poder adquisitivo en proporciones equivalentes.

Se introduce la confusión como si se fuese a estabilizar al tipo actual, cuando está claro que no se hará hasta que el Parlamento lo acuerde.

Sería natural que frente a este problema se presentaran otros; pero no, todo se reduce a alborotar, lo que produce depreciación de la moneda y denegar al Gobierno los medios de defenderla.

Este no es, pues, el camino de la revalorización, y sólo puede parecer bien esta conducta a quienes crean que el triunfo de sus ideales surgirá de una catástrofe.

Tengo, por consiguiente, la con-

tistas se lancen a una especulación. Un crédito al que no habrá que tocar si no hay necesidad para ello.

En los Ministerios

PRESIDENCIA

El jefe del Gobierno recibió la visita del general Francisco Borbón.

FOMENTO

Visitaron al ministro de Fomento, entre otros, el comisario regio del Canal de Isabel II, el director de "La Epoca", marqués de Valdeiglesias con una comisión del ferrocarril de Zafra a Huelva; el ex diputado don Agustín Barcia para hablarle de la crisis del trabajo de la provincia de Almería.

HACIENDA

Visitaron al ministro de Hacienda: compañía de Ríotinto, una comisión de comerciantes e industriales y el presidente del comité consultivo del Petróleo.

MARINA

Visitaron al almirante Ribera, el ex ministro don Natalio Rivas, el alto comisario de España en Marruecos y el gobernador militar de Cartagena.

INSTRUCCION PUBLICA

Visitaron al señor Gascón y Marín un grupo de profesores de la Escuela Superior del Magisterio, para tratar del régimen interior y del nuevo reglamento del mismo.

También le visitó una comisión de padres de familia para hablarle de los últimos sucesos escolares.

real decreto de 3 de Enero de 1930, dicho crédito se declara ampliable hasta el límite de las obligaciones que se reconozcan y liquiden. La única objeción que puede formularse es que los presupuestos vigentes no han sido votados por las Cortes, pero en ese caso la misma objeción podría formularse respecto de todas las demás consignaciones que figuran en el presupuesto de gastos y que están exactamente en la misma situación.

Si tales consignaciones se considerasen ilegales e inaplicables, no podría pagarse el cupón de la deuda ni los sueldos de los funcionarios, ni los créditos a los contratistas, ni atender ninguno de los servicios; es decir, que se paralizaría la vida nacional."

Consecuencias de una nota

Destitución y arresto del general Burguete

El real decreto del Ministerio de Ejército que publica la "Gaceta" y el "Diario Oficial del Ministerio de Ejército" acerca del cese del general Burguete, dice así:

"Vengo en disponer que el teniente general don Ricardo Burguete Lana cese en el cargo de presidente del Consejo Supremo de Ejército y Marina."

El general Burguete estuvo esta mañana en el Supremo despidiéndose de los consejeros, explicándoles los motivos que lo indujeron a publicar la sensacional nota que facilitó ayer por la tarde.

Se ha hecho cargo de la presidencia del Supremo, interinamente, el consejero más antiguo, almirante Enriquez.

El Gobierno ha condenado a dos meses de corrección disciplinaria al teniente general señor Burguete, que cumplirá en el Castillo de Santa Catalina, de Cádiz.

En las primeras horas de ayer tarde salió en automóvil, con dirección a Cádiz, el general Burguete, para cumplir el arresto de dos meses que le ha sido impuesto.

Imposición de insignias al general Sanjurjo

Ayer mañana se celebró en el salón regió de Palacio el acto de imponer las insignias de la gran cruz de Carlos III al general director del cuerpo de la Guardia civil señor Sanjurjo, con motivo de celebrarse hoy el aniversario de la fundación de dicho Instituto.

Coincidió el hecho de que prestara ayer el servicio exterior de guardia en Palacio el benemérito cuerpo.

El general Sanjurjo llegó acompañado de los generales del cuerpo señores Zubía, Las Peñas y Juliá y una representación de jefes y oficiales.

El Rey, en breves palabras, hizo resaltar la relevante figura del general Sanjurjo.

Elogió al benemérito Instituto, que sabe repeler las agresiones por medio de la fuerza, produciendo el menor daño posible, siempre atento a sus humanitarios sentimientos.

Llega hasta el punto de que si en alguna ocasión puede simular la carga en vez de llevarla a efecto, prefiriese este procedimiento.

El general Sanjurjo agradeció las palabras que le había dirigido el Rey, en nombre propio y en el del cuerpo de la Guardia civil, que sólo desea ser buen guardador del honor militar y del orden.

A medio día el general Sanjurjo obsequió con un almuerzo a los comisionados que han venido de provincias para asistir al acto de la imposición de las insignias de la gran cruz de Carlos III.

Los ramos de flores que adornaban la mesa fueron enviados a la Reina y a la Infanta doña Isabel.

Consejo de Ministros

La cuestión escolar.—No se admite la dimisión al general Mola.—La sanción impuesta al general Burguete.—El Gobierno confirma la legalidad del crédito de 60 millones con el extranjero

A LA ENTRADA

A las cinco de la tarde se reunió en la Presidencia el Consejo de Ministros.

El primero en llegar fué el presidente del Consejo, a quien interrogaron los periodistas si había algo, a lo que contestó:

—Yo me entero por los periódicos, y no veo que haya nada.

—¿Es cierto el rumor de que al general Burguete se le va a imponer un arresto?

—Eso pregúntenlo ustedes al ministro de Ejército.

El conde de Romanones, dijo:

—¿Cómo están los ánimos?

—Más calmados—dijeron los periodistas.

—Menos mal—repuso,— porque la tarde es mejor para pasear que para otra cosa.

El señor Ventosa, dijo:

—Todavía conservo la cabeza, a pesar de que la piden. Llevo al Consejo un asunto referente a la reorganización del Consorcio de zonas francas.

Al ministro de Ejército se le preguntó respecto al arresto del general Burguete, y dijo:

—Eso, al presidente.

—Nos ha dicho el presidente que se lo preguntásemos a usted.

—Pues voy a pedirle autorización para poderse decir a ustedes, en el caso de que haya algo.

El marqués de Alhucemas, dijo:

—No traigo nada. Supongo que intervendremos en varias cosas de importancia. El Consejo, desde luego, tiene interés.

Los demás ministros no hicieron manifestaciones.

A LA SALIDA

A las nueve y media terminó el Consejo de Ministros.

Los periodistas preguntaron al presidente si había noticias interesantes, a lo que éste contestó:

—Hay dos notas en las que están contenidos todos los asuntos tratados en el Consejo; por lo tanto, es innecesario que yo les dé a ustedes otra referencia.

El señor Cierva dijo que se habían tratado todos los problemas con gran cordialidad y alto espíritu.

—¿Qué hay del puerto de Pasajes?—se le preguntó.

—Eso está virtualmente aprobado y lo traeré al Consejo de la semana próxima.

El conde de Romanones solamente dijo que toda había ido muy bien.

El ministro de Economía dijo que el Consejo había sido importante, pero no más que otros celebrados anteriormente.

Se han examinado todos los asuntos que hay planteados y se ha deliberado mucho, pero a la hora de votar todos hemos estado de acuerdo.

El marqués de Alhucemas dio cuenta de que habían hablado de los sucesos ocurridos estos días y de la campaña contra la estabilización de la peseta, y que en todo habían estado los ministros en perfecto acuerdo.

El de Hacienda, refiriéndose al expediente anunciado a la entrada del Consejo, que llevaba para que fuera tratado y que se refería a la reorganización del consorcio de zonas francas, dijo que no había sido aprobado porque como en él se trata de personal, se decidió dejar el problema hasta cuando haya pasado el período electoral.

Los periodistas interrogaron al ministro de la Gobernación sobre la dimisión del general Mola.

El marqués de Hoyos contestó que no se había tratado en el Consejo de este asunto.

Nota oficial

"El Gobierno ha examinado la situación creada por los lamentables sucesos ocurridos en la Facultad de San Carlos y en distintas Universidades de España.

El Gobierno afirma su decisión de impedir a todo trance que los centros docentes puedan utilizarse para promover impunemente tumultos y disturbios, y es su propósito de que toda falta que se cometa tenga la plena correspondiente.

El ministro de Instrucción pública quedó encargado de proponer al Consejo de Ministros los acuerdos que deben adoptarse antes de que se proceda nuevamente a la apertura de los centros universitarios.

El Gobierno ha examinado las críticas formuladas respecto a la operación concertada por el Banco de España, de acuerdo con el Estado, para regularizar el mercado del cambio, revisando los textos pertinentes así como la ley de Ordenación bancaria, como de los presupuestos generales del Estado en el que está previsto y detallado la intervención en los cambios.

El Gobierno, convencido de que la operación realizada no infringe texto legal alguno y de que trata de cumplir su deber en defensa de los intereses públicos, repite una vez más que la estabilidad legal que se propone queda íntegramente reservada al Parlamento, sin que exista compromiso alguno que coarte su plena libertad y soberanía.

Marina. — Propuesta sobre concesión de la cruz de Mérito naval.

Reforma del reglamento de auxiliares de Marina.

Fomento. — Aclaración del artículo cuarto del real decreto de 7 de Octubre de 1930, que regula la incautación por el Estado del ferrocarril de Valladolid a Medina de Río Seco.

Economía nacional.—Auxilios al Ayuntamiento de San Sebastián para mejorar la raza de la cría caballar."

Ampliación

El Consejo de anoche se ocupó en primer lugar de la situación de los centros universitarios como consecuencia de los sucesos del miércoles en la Facultad de Medicina y de disturbios ocurridos posteriormente en otras universidades.

Se examinaron los informes aportados por los ministros de Gobernación y de Instrucción pública, y se deliberó ampliamente sobre la actuación en los sucesos de los distintos elementos que tomaron parte en ellos, o sea, estudiantes, fuerzas de la Guardia civil y de Seguridad.

Todos los ministros convinieron en que a todo trance ha de evitarse la perturbación del orden, tanto en la calle como en los recintos universitarios.

Se trató de los fueros universitarios, llegándose a la conclusión de que virtualmente no existen y menos para ampararse en ellos con la finalidad de agredir a la fuerza pública y de alterar el orden público.

Se acordó que el ministro de Instrucción pública redacte una ponencia conteniendo las normas a que ha de ajustarse el régimen interior en los centros de enseñanza para evitar estas perturbaciones, en cuyas reglas habrán de demitirse todas las facultades de las autoridades académicas, como el momento en que deba intervenir la fuerza pública, y hasta qué punto puede abstenerse ésta de

actuar en el caso de que se tome como refugio los centros docentes.

El señor Gascón y Marín hará un estudio detenido de los informes que ya posee de los rectores de aquellas Universidades en las que se ha alterado el orden en los pasados días.

El Consejo trató de la intervención de la dirección general de Seguridad en los pasados sucesos y de si era procedente admitir al general Mola la dimisión de su cargo de director general de Seguridad que tiene presentada.

Hubo diversidad de criterio en este punto, acordándose por mayoría no admitir, por ahora, esta dimisión.

El general Berenguer dio cuenta al Consejo del acto realizado por el general Burguete y de la sanción impuesta al mismo con tal motivo, para aplicar la cual no fué necesario el acuerdo del Consejo porque anteañoche mismo fueren consultados los ministros y prestaron su conformidad, ante lo insólito del caso.

No se acordó quién haya de ser el sucesor de Burguete en la presidencia del Consejo Supremo de Ejército y Marina.

No obstante, parece que el teniente general que se halla en condiciones para ocupar dicho cargo es el ex ministro de la Gobernación don Enrique Marzo.

El Consejo examinó las críticas y protestas organizadas contra la operación concertada por el Banco de España para la regulación del mercado de cambios.

Se trató también del anuncio de querrelas contra el Gobierno por dicho acuerdo.

Se examinaron los textos legales con arreglo a los cuales se ha concertado la operación ya conocida.

El Gobierno acordó hacer público una vez más que el problema de la estabilización de la peseta se reserva íntegramente al Parlamento y que la operación concertada no implica empréstito alguno, sino que es simplemente la apertura de un crédito en el exterior, que podrá o no utilizarse y que en todo caso sería preciso que se produjesen en España hondas perturbaciones para que se retrasara la fecha de reunión del Parlamento y hasta entonces hubiese habido necesidad de utilizar la totalidad del crédito.

Los ministros llegaron a un acuerdo unánime que desvaneció por completo los temores de una crisis que se había iniciado el viernes.

Reflejo de ello es que anoche, un periodista, saludó al conde de Romanones después del Consejo, y le preguntó:

—¿Han pasado ustedes el baranco?

El ministro de Estado contestó: —Sí, lo había, pero lo hemos pasado.

El Consejo acordó aplazar por cuatro días las elecciones municipales en Melilla, en vista de las dificultades de procedimiento con que se ha tropezado por la reciente creación de aquel Municipio, especialmente en lo referente a la proclamación de candidatos y a la intervención.

El ministro dio cuenta del proyecto de reglamento para las zonas francas, pero teniendo en cuenta que afecta a nombramiento de personal, se acordó aplazar toda resolución hasta que transcurra el período electoral.

El auxilio concedido al Ayuntamiento de San Sebastián para mejorar las razas de cría caballar, consiste en un crédito de 50.000 pesetas.

Probablemente no se volverá a celebrar Consejo de Ministros hasta el sábado próximo.

Lo que dice la Prensa

Los periódicos en general continúan haciendo comentarios sobre la estabilización de nuestra divisa monetaria.

El documento del general Burguete y su destitución como presidente del Consejo Supremo de Ejército y Marina, hechos que no han dejado de tener eficacia política, quedan en segundo término, por haberse antepuesto el asunto de la estabilización.

En conjunto, los comentarios son poco favorables al decreto relativo a la obtención de un crédito con la banca extranjera de sesenta millones de dólares.

"La Epoca" se extraña de la gran polvareda que se ha levantado con ocasión del crédito de sesenta millones de dólares, abierto para la operación de estabilización de la peseta.

"Los constitucionalistas—dice— han buscado ese pretexto para cernir contra el Gobierno, en vista de que no hallan otro a mano.

Estamos en un período de revalorización que no puede repudiar ningún revalorizador integral.

Estamos convencidos de que la estabilización de hecho es indispensable.

Pues si esa es la política de Ventosa, la estabilización legal para defensa de la peseta, a qué y para qué esas algaradas?

Por fortuna, Juan Español ve saneada su peseta, a pesar de tentos como se empeñan en perturbar los cambios y no es esta medida de Ventosa lo que les molesta: lo que les molesta es que se gobierne y por eso no dejan pasar un día sin un poquito de revolución."

"La Nación" comenta el documento del general Burguete diciendo que es tan inoportuno como aquel otro que publicó con motivo de la huelga de Asturias, diciendo que a los mineros había que cazarlos como alimañas.

Añade que desempeñando la alta magistratura del Tribunal Supremo de Guerra, donde toda reserva, ecuanimidad y ponderación son siempre pocas, no se puede decir, ni siquiera pensar lo que se ha lanzado a los cuatro vientos por el general Burguete.

El Gobierno ha procedido como tenía que proceder y como seguramente procederá en todos los casos semejantes, porque no hay enseñanza mejor que aquella que se deriva de la imposición de sanciones a los que por estar más altos tienen obligación de dar ejemplo de disciplina y lo olvidan.

El general Burguete se propuso, sin duda, al redactar su incomprensible documento, realizar un acto resonante, de efectos bien distintos a los que ha logrado, porque los mismos elementos a que podía halagar lo han acogido con sorpresa y frialdad, como algo insólito e insospechado.

Con el arresto pierde el general Burguete el derecho al ascenso

El arresto de dos meses impuesto por el general Berenguer al general Burguete, anula la hoja de servicios de éste para el ascenso a capitán general.

Burguete tiene el número uno en el escalafón de tenientes generales.

Invalidada su hoja de servicios con la nota del arresto, ya no puede ascender.

El número dos es el general Berenguer.

Este, pues, pasa a ocupar el número 1 para el ascenso a capitán general.

Una conferencia de Unamuno en el Ateneo

«Bolívar el libertador»

Ayer tarde dió su anunciada conferencia en el Ateneo, sobre el tema "Bolívar el libertador", don Miguel de Unamuno.

La expectación por oírle era enorme.

Desde mucho antes de la hora anunciada para el acto, el salón estaba completamente lleno de público.

Varios jóvenes ateneístas iban povistos de bastones, en previsión de que los legionarios quisieran interrumpir el acto.

En los alrededores del edificio la autoridad adoptó grandes precauciones.

A las siete en punto apareció Unamuno, acompañado de la Junta de gobierno del Ateneo.

Fué acogido con una cariñosa ovación y se dieron vivas y muestras.

Esta conferencia — comenzó diciendo Unamuno — la debí dar el 16 de Diciembre, víspera del centenario de la muerte de Simón Bolívar, el libertador de la América española.

Circunstancias por todos conocidas, me impidieron hablar entonces.

Recuerda que se ha dado en dar a los estudiantes la categoría de mozalbetes intelectuales y por ello él se considera como "mozalbite honorario".

Nuestra historia en el pasado siglo ha sido de sangre y he de hablar de sangre porque es inevitable.

Todo pasado es presente. Bolívar, libertador de América, ¿no ha libertado a España?

A partir del reinado de Carlos V, América no era más que una mina, de la que el imperio extraía recursos para su política en Europa y para la lucha contra la reforma.

Los conquistadores no buscaban entonces más que botín.

Vino la revolución francesa y después Napoleón.

Recordemos a Fernando VII arrastrándose a los pies de Bonaparte. Las Cortes de Cádiz con diputados americanos.

Se dice que la guerra de la Independencia de América ha sido civil. Naturalmente, igual que la que estamos sosteniendo en España desde hace un siglo.

Surgió Simón Bolívar, rusioniano, plutarquiano y admirador de Napoleón.

Describe sus actividades militares hasta que murió en Santa Marta, vencido por sus propias victorias, a los 47 años de edad.

Gracias al libertador, el "cholo", el "roto", el "gaucho" y el "pampero", supieron de patria y entonces empezaron a comprenderla y a sentirla.

No lucharon por un separatismo nacionalista, sino por la libertad de hecho. Nosotros, por tener una

patria en España, ellos por tener una patria española.

Estas luchas ¿fueron contra España?

España no existía casi entonces.

Recuerda y lee la carta que escribió Bolívar a Fernando VII con motivo del levantamiento de Riego.

Después de esta carta vino la invasión de los cien mil hijos de San Luis y el suplicio de Riego, atormentado no por su pronunciamiento en Cabeza de San Juan, sino por haber votado la incapacidad del Rey en Cádiz.

Bolívar saltó por encima del despotismo real y comenzó la lucha.

Llegó a ofrecerse una corona y la rechazó, diciendo:

—No soy Napoleón ni quiero serlo. Tampoco quiero imitar a César.

El título de libertador es superior a cuantos concibe el orgullo humano.

Hace alusión al desastre de Filipinas, el tiempo del último hombre y la última peseta.

Recuerda el sacrificio de la escuadra de Cervera y el asesinato de Rizal, cuya sangre — dice — ha de devolverse todavía.

Se refiere luego a la guerra de Marruecos y cita una frase atribuida al Rey con motivo del rescate de los prisioneros de Anual.

Habla del desembarco de Alhucemas, diciendo que se ha querido hacer de él un nuevo Lepanto.

Compara a Bolívar con Don Quijote, derrotado en Barcelona por un bachiller disfrazado de Caballero de la Blanca Luna.

No sé si ahora, algún personaje de Barcelona, Caballero de la Blanca Peseta, se apresta a seguir la conducta boliviana, pero sin duda a base de problemas concretos.

Decía el personaje: ¿Monarquía?, ¿República?, Cataluña.

Ahora dirá: España, porque quiere hacer sus negocios.

Habla luego del fusilamiento de Galán y dice que el Obispo de Jaca pidió el indulto no al Rey, sino al director de la Guardia civil.

Dice que el miedo de los ministros determinó el indulto del capitán Sediles.

Ataca a los constitucionalistas, que no son más que unos agonizantes de un régimen que agoniza y que como buenos agonizantes procuran hacer el tránsito más llevadero.

Recogiendo la frase atribuida a una elevada personalidad, dijo que la República ganará su causa en la calle.

Terminó como en los folletones: Se continuará, porque pienso continuar.

Al terminar el orador fué muy aplaudido.

No se registró ningún incidente.

Accidente automovilista

En el kilómetro 5 de la carretera de El Pardo, se hallaba parado el automóvil de un súbdito inglés que había sufrido una avería.

Llegó al mismo sitio y estuvo a punto de tropezar con el primero otro coche propiedad de don Tomás Elorrieta, ocupado por la familia de éste.

Un tercer vehículo que iba detrás, y como consecuencia de que el anterior había frenado repentinamente, originó el choque de los tres, sufriendo heridas de pronóstico reservado la joven Adela Gutiérrez, de 15 años, y la niña Josefa Díaz, de 7, que ocupaban el último de los vehículos.

Denegación de libertad

Ayer fué denegada la libertad provisional solicitada por don Angel Galarza, que en consecuencia continuará preso en la Cárcel Modelo.

La causa por la sublevación de Cuatro Vientos

El fiscal ha terminado ya el estudio de la causa por los sucesos de Cuatro Vientos.

La ha calificado de rebelión militar.

Hay 36 procesados, de los cuales 14 se hallan en rebeldía.

Pide para 19 la pena de prisión perpetua y para tres prisión mayor por negligencia.

Renace la calma

Anoche hubo bastante menos animación en la Puerta del Sol.

Se advirtió que no habían concurrido los grupos alborotadores y curiosos de días pasados, por lo que no se registraron incidentes.

La salida de los periódicos fué completamente normal.

La fuerza que ejercía vigilancia, que también era menos numerosa que otras noches, se retiró sin haber tenido intervención.

La supuesta querrela contra el Gobierno

Una aclaración de Sánchez Román

Preguntado por el "Heraldo de Madrid", el señor Sánchez Román, acerca de la querrela que según se afirmaba había presentado ante el Tribunal Supremo contra el Gobierno por haber concertado un crédito con un banco extranjero, ha dicho:

"No sé de dónde han sacado esta noticia.

Lo único que hay de cierto es que el Ateneo de Madrid me consultó si el hecho de la contratación de este crédito al margen de la ley constituiría materia querrelable.

Yo no quise asumir sólo la responsabilidad de una consulta de esta naturaleza antes de consultar con mis compañeros.

Atendiendo a mi ruego, parece ser que han sido consultados también los señores Bergamín, Alcalá Zamora y Jiménez Asúa.

La consulta no ha sido aún evacuada y yo naturalmente no puedo anticipar mi opinión sobre el asunto, sin que previamente haya celebrado con ellos un cambio de impresiones.

Lo contrario sería una incorrección que yo no puedo cometer, y esto es todo."

Una alarma infundada

Ayer por la mañana voló sobre Madrid, estando bastante tiempo haciendo evoluciones, un avión que arrojaba papeles de diversos colores.

El vuelo del avión produjo bastante inquietud, llegándose a suponer que se trataba de un aeroplano revolucionario que arrojaba proclamas subversivas.

Luego se comprobó que los papeles que arrojaba eran hojas de propaganda electoral de carácter monárquico.

Del fallecimiento del señor Sempere

Una protesta

La junta de la Federación Universitaria Escolar, ha publicado un vibrante escrito protestando ante el Gobierno de que el cadáver del infortunado señor Sempere haya sido llevado al Cementerio sin hacer una manifestación de duelo como habían prometido hacerla en el acto del entierro.

El escrito fué recibido por el jefe del Gobierno, quien se apresuró a dirigirlo al fiscal de Su Majestad por considerarlo delictivo.

Los estudiantes han prometido hacer acto de presencia en manifestación en el Cementerio del Este, cuando haya de recibir sepultura el cadáver del señor Sempere, a quien se practicó la autopsia ayer por la tarde.

El comandante Burguete

Ayer mañana salió para Badajoz el comandante Burguete, hijo del general del mismo apellido, donde cumplirá, en el castillo de San Cristóbal, el arresto que le ha sido impuesto por el capitán general de la primera región.

Los estudiantes y el cadáver de Sempere

Ayer por la mañana acudieron al Depósito judicial del Cementerio numerosos estudiantes que deseaban rendir el último tributo al cadáver de don Ramón Sempere, muerto a consecuencia de los sucesos del miércoles en la Facultad de Medicina.

El empleado encargado del Cementerio dijo a los estudiantes que el Ayuntamiento costeará todos los gastos del sepelio.

También les informó de que el cadáver no sería enterrado hasta el día de hoy.

DE BARCELONA

El capitán general de Baleares señor Marzo que debía embarcar esta noche para Palma, ha suspendido el viaje llamado por el ministro de Ejército a conferencia en la que le ha ofrecido la Capitanía general de Andalucía, si el general Cavañanti acepta la presidencia del Tribunal Supremo de Guerra y Marina

El capitán general de Baleares, general Marzo, que llegó esta mañana de Madrid y que se proponía embarcar para Palma esta noche, suspendió el viaje por haber recibido aviso telefónico del ministro de la Guerra para que a las diez y media de la noche estuviese en Capitanía general para conferenciar con el jefe del Gobierno.

Igual indicación recibió el general Batet, que está también de guarnición en Palma, y que se halla accidentalmente en ésta acompañando al general Marzo.

Parece ser, y a título de información lo recogemos, que se le indicó por teléfono al señor Marzo, que estando a punto de ser nombrado presidente del Tribunal del Consejo Supremo de Guerra y Marina el general Cavañanti, se pensaba destinarle a él a la Capitanía general de Andalucía.

Otras noticias

MOVIMIENTO DEL PUERTO

Vapores llegados:
"Cabo Villano", de Génova.
"Industria", de Livorno.
"Marqués de Chavarri", de Gijón.

"Cabo Quillates", de Génova.
"Franca Fasío", de Génova.
"Villafranca", de Cullera.
"Príncipe Alfonso", de Palma.
"Syl", de Marsella.
"Trier", de Bremen.

Salidos:
"Cabo Quillates", para Buenos Aires.
"Syl", para Casablanca.
"Príncipe Alfonso", para Palma.
"Trier", para Tayren.
"Rey Jaime II", para Mahón.
"Achuri", para Sax.
"Franca Fasío", para Génova.
"Istria", para La Habana.
"Roberto R.", para Málaga.
"Sax III", para Málaga.
"Cabo Santa María", para Gijón.
"Cabo Sacratif", para Bilbao.
"Guillermo Schuld", para Avilés.
"Catania", para Tarragona.
"Capitán Segarra", para Málaga.
"Infanta Beatriz", para Las Palmas.

ESTAFAS

Un individuo, fingiéndose consejero de un importante centro de crédito de Ultramar, se ha presentado en el Banco de Vizcaya tratando de cobrar 3.500 pesetas.

El Banco ha cableografiado para comprobar la identidad del individuo, demostrándose que se trataba de una estafa.

Como presunto autor del hecho ha sido detenido un individuo que había de casarse esta mañana y que por dicha causa no lo ha podido efectuar.

Comprobada su inocencia ha sido puesto en libertad.

EN LIBERTAD

Ha sido puesto en libertad por el juez del Hospital el cartero Miguel Pérez, que como se recordará fué detenido en un tranvía por preferir unas frases subversivas.

ACERCA DE UN CONFLICTO

Los obreros vocales del Comité paritario de Albañilería estuvieron en el Gobierno civil para enterar al gobernador del conflicto que existe en las obras de construcción del nuevo edificio del Banco de España.

FUNCION BENEFICA

El gobernador ha autorizado la función que esta noche se está celebrando en el teatro Olympia, a beneficio de las familias de los capitanes Galán, García Hernández y Sancho.

A esta función concurre bastante público; en cambio, en la que se celebró la noche anterior en el Teatro Nuevo, con destino también a las familias de los fusilados de Jaca, asistió escasa concurrencia.

DESPUES DE LOS SU-CESOS ESTUDIANTILES

La Policía ha puesto a disposición del Juzgado un trozo del retrato que figuraba en el testero presidencial del salón de actos de la Facultad de Medicina y un larguísimo atestado con el relato de los hechos acaecidos en dicho centro docente.

Hoy fueron denunciados por el fiscal, los diarios "La Publicitat", "Solidaridad Obrera", "El Progreso" y el semanario "Acció".

LOS SINDICATOS UNICOS DE SABADELL

Estuvo esta noche en el Gobierno civil una comisión de Sindicatos únicos de Sabadell, la Junta de la Federación de Sindicatos, para recoger los Estatutos, que han sido aprobados.

Desde mañana funcionarán todos los Sindicatos de Sabadell, excepto el de construcción, al que faltan algunos documentos.

LO QUE SUCEDIO EN EL TEATRO NUEVO

Anteanoche se celebró en el teatro Nuevo función a beneficio de las familias de Galán y García Hernández; en ella reaparecía Pablo Gorgé, que no había trabajado en Barcelona desde el incidente acaecido con motivo de la suscripción que se inició a favor de los condenados de la causa de Garraf, en cuya ocasión se le atribuyeron frases ofensivas para los condenados.

La representación transcurrió normalmente, hasta que se puso en escena la obra "Las glorias del pueblo", cuyo protagonista lo desempeñaba el señor Gorgé.

Al salir éste a escena se armó un gran escándalo; algunos espectadores expusieron la idea de abandonar el teatro, y así lo hicieron la mitad de los que lo ocupaban.

La otra mitad siguió protestando. Gorgé se adelantó a las candidas y quiso hablar, pero la bronca no le dejaba oír.

Por fin, y expresándose en valenciano, dijo:

—Per caritat: dos paraules. Entonces el público dejó de protestar y guardó silencio.

Gorgé, entonces, visiblemente emocionado, manifestó:

—Si no hubiese tenido la conciencia tranquila no hubiera debutado de nuevo en Barcelona. Quiero aclarar una infame calumnia basada en un anónimo, con la agravante de que su autor no ha dado la cara todavía.

Yo juro — continuó diciendo — por la memoria de mis padres, que soy inocente de lo que se me atribuye.

El público, entonces, le aplaudió, y Gorgé preguntó si continuaba o no en escena.

Algunos contestaron que sí, y siguió la representación, aunque con frialdad, pero sin incidentes.

(Sigue a la página 14)

DE TODO EL MUNDO

La actitud de Francia ante el acuerdo austroalemán

París.—Briand ha hecho energicas manifestaciones sobre el proyecto de unión aduanera germano-austriaca, afirmando que Francia no lo consentirá.
Dijo ayer tarde en el Senado, que Alemania y Austria no tienen derecho a hacer ese proyecto, y Francia no dejará que lo hagan.
Berlín.—Alemania está dispuesta a someter el proyecto de unión aduanera germano-austriaca a

cualquier examen legal a Francia y a Inglaterra si lo consideran necesario.
Este cambio de actitud se ha conocido ayer después de la visita que hizo el embajador británico al ministro de Negocios extranjeros.
Ello quiere decir que Alemania está decidida a someter el proyecto a la Sociedad de Naciones, para demostrar que los temores de Inglaterra y Francia son perfectamente injustificados.

El virrey niega una petición a Ghandi

Caratchi.—La negativa del Virrey a la petición de Gandhi, de autorización para visitar la región de la frontera del Noroeste, ha producido gran efervescencia en los círculos nacionalistas, temiéndose nuevos sangrientos sucesos.
Río Janeiro.—Dicen de Caytas que un tren arrolló en un paso a nivel a un autobús ocupado por siete personas.
Seis resultaron muertas.

Varios niños muertos y otros heridos a consecuencia del frío

Wembley.—Han muerto cinco niños por el frío y otros 18 se hallan graves a consecuencia de un accidente que ha impresionado profundamente a esta población.
Un automóvil que conducía a varios pequeños alumnos, de la escuela a sus hogares, fué alcanzado por una tempestad de nieve.
El chófer detuvo el vehículo y esperó al día siguiente para pedir socorro y no se ha vuelto a saber nada de él.
Se teme que haya perecido.

LA SITUACION FINANCIERA DEL PERU

Lima.—El ministro de Hacienda del Perú ha dirigido una carta circular a sus agentes fiscales anunciándoles que el Gobierno no podrá hacer frente al pago completo de los intereses de la deuda exterior, en su próximo vencimiento.

NOTAS DE LA REALEZA

Saint-Malo.—La Reina de Rumania y su hija la Princesa Ileana, llegaron ayer mañana a pasar una temporada con el duque Cirilo de Rusia.

San Remo.—Llegó la Infanta Eulalia, siendo recibida por su hijo el Príncipe e Borbón y la esposa de éste, Princesa de Broglie y el Infante don Alfonso.

La Infanta doña Eulalia se propone pasar dos semanas al lado de la condesa de Morehouse.

UNA PROPOSICION DE ALEMANIA

Ginebra.—La secretaria general de la Sociedad de Naciones ha transmitido a los Estados miembros del Consejo, una carta del Gobierno alemán, pidiendo que en la orden del día para la sesión que celebrará el Consejo el 11 de Mayo próximo, figure el siguiente punto:
Preparación de un acuerdo internacional relativo a la aviación civil.

Una reclamación contra el Gobierno ruso

Helsinki.—Un puesto de la frontera, situado en la región cercana a Karelia, dice saber que ayer tres aviones rusos volando sobre la frontera pasaron por el territorio finlandés a siete kilómetros de dicha frontera.
Se dice que con motivo de esta violación de la frontera el ministro de Negocios ha dado instrucciones a la legación de Finlandia en Moscú, para que presente la oportuna reclamación.

Una lluvia de sangre

Budapest.—En la región de Kiscuros, en la gran llanura húngara, se ha observado estos días, en las últimas horas de la tarde, una lluvia de sangre muy extraña, que los habitantes pudieron comprobar al observar pequeñas manchas en las fachadas blanquea-

La convalecencia de la Princesa Beatriz

Londres.—La Princesa Beatriz, madre de la Reina de España, se trasladará la semana próxima al castillo de Wngnord, donde se propone pasar la convalecencia.
Es el mismo palacio donde pasó una temporada el Rey Jorge, después de su última enfermedad.
Se cree probable que los Reyes de España visiten a la Princesa Beatriz en la segunda semana de Abril y quizá hagan también el viaje las Infantas Beatriz y Cristina.

PARTIDO DE FUTBOL

Glasgow.—En Hampden Park se jugó ayer un partido de fútbol asociación entre los equipos representativos de Escocia e Inglaterra.
El encuentro había despertado gran interés y se calcula en cien mil el número de personas que lo presenciaron.
El encuentro fué interesante, dominando durante todo el partido los escoceses, que vencieron por dos a cero.
Con este partido, Inglaterra y Escocia han quedado en posesión del campeonato internacional.

INCENDIO

Marshfield.—Un incendio ha destruido dos grandes almacenes, pereciendo carbonizada una familia compuesta de seis personas.

RESULTADO DEL CROSS COUNTRY

Dublin.—Clasificación de los equipos que han participado en esta prueba, representantes de las seis naciones, disputada en esta capital:
Primero, Inglaterra, 32 puntos.
Segundo, Francia, 102 puntos.
Segundo, exequo, 102 puntos.
Tercero, Irlanda, 112 puntos.
Cuarto, País de Gales, 184 puntos.
Quinto, Bélgica, 201 puntos.

EL VIAJE DEL PRINCIPE DE GALES

San Pablo.—Procedentes de Río Janeiro llegaron ayer a San Pablo el Príncipe de Gales y su hermano el Príncipe Jorge.

LA PRODUCCION DE PETROLEO

Moscú.—La industria petrolera ha ejecutado el plan quinquenal en dos años y medio.
Según el plan quinquenal, la producción durante el último año debía ser diariamente de 57.000 toneladas; durante el mes corriente, la extracción ha sido de 58.000.
En 1931 se extraerán 27.500.000 toneladas, contra 9.300.000 extraídas en 1913 y 20.800.000 propuestas para 1932-33.

EL "CONDE ZEPPELIN"

Friedrichshafen.—El dirigible "Conde Zeppelin" ha salido esta mañana en vuelo de prueba. Llevaba doce pasajeros. El capitán Lehman dirigía la nave aérea. Mañana también la dirigirá en su viaje a Badajest, pues Eckener se halla actualmente en los Estados Unidos. Eckener regresará el día 8 de Abril a Friedrichshafen para dirigir al zepelin en el primer vuelo de larga distancia hasta Egipto. En el vuelo de hoy el dirigible ha permanecido fuera del hangar una hora y media.

Un comentario sobre la política española

París.—En "Le Journal" publica un artículo Saintbrice, en el que dice entre otras cosas:
¿Dónde se ha refugiado la lógica al otro lado del Pirineo?
Seguramente que no ha sido entre las filas de los políticos que son contrarios al proyecto del saneamiento monetario.
Este es indudablemente el medio más seguro de derribar a un Gobierno, más bien que destruir la acción financiera.

Esta actividad exclusiva de los republicanos es verdaderamente absurda por parte de las personas que pretenden ser hombre de Gobierno.
En realidad, solamente ha sido pronunciada una sola frase oportunísima.
¿Por qué se agitan los republicanos? Si verdaderamente son la mayoría, no tienen más que demostrarlo por cauces legales.
Esta frase ha sido pronunciada por don Alfonso XIII.

En la Cámara francesa

El servicio de la Compañía Aero Postal

París.—Durante la discusión en la Cámara de Diputados del proyecto de ley modificado por el Senado encaminado a permitir la continuación de la explotación de las líneas aéreas de la Compañía Aero Postal, el ministro de Aeronáutica anuncia que acababa de tener conocimiento de que la Compañía Aero Postal había presentado su balance de créditos, que era puesto a disposición del liquidador.
Espera el ministro que podrán ser adoptadas medidas provisionales para la explotación, con la colaboración de los Gobiernos brasileño y francés, para que continúe hasta que se haya establecido el nuevo estatuto.
De no poder realizarse la explotación de la línea hasta el Brasil por las circunstanciales, al menos tratará de asegurarla hasta Dakar.

LA CONFERENCIA DEL TRIGO

Roma.—La conferencia del trigo ha elegido la mesa compuesta por los jefes de las principales delegaciones.
Dinola expuso la obra realizada por el comité económico de la Sociedad de Naciones en materia de relaciones comerciales.
El presidente Demichelis puso de relieve la necesidad de que los delegados de ultramar y soviéticos hablen del problema del trigo desde el punto de vista de sus países.
Amrose, de Polonia, manifestó que era imposible el stock en los países europeos a causa de la falta de capitales y considera el crédito agrícola como uno de los mejores medios de llegar a la solución del problema del trigo.
Finalmente la Cámara, por 404 contra 182 votos, acordó el artículo único del proyecto, redactado en los siguientes términos:
"Con objeto de permitir la explotación de las líneas de la Compañía general Aero Postal, se abre en el Ministerio del Aire un crédito de seis millones de francos, adicionado al abierto por la ley de finanzas de 16 de Abril de 1930 y leyes especiales, capítulo 41, que dice: Prima para las empresas de navegación aérea que figura en el Ministerio de la Aeronáutica.
Este crédito se habilitará por medio de los recursos generales del presupuesto del ejercicio de 1930-31.
El ministro de la Aeronáutica podrá conceder la subvención de doce meses, que empezará a abonarse a partir de la promulgación de la presente ley.

INCENDIO

Trento.—Un incendio ha destruido ayer mañana toda una manzana de casas.
Los habitantes pudieron ponerse a salvo, a excepción de un niño de corta edad, que pereció carbonizado.

CONTINUAN LOS DISTURBIOS EN LA INDIA

Hallawad.—Más de 3.000 personas han evacuado la ciudad de Cawmpore.
La situación en Cawmpore parece que tiende a mejorar.
Según las últimas noticias, dicen que continúan los incendios y los saqueos.
Han sido incendiadas más de 200 casas y diversos comercios, entre ellos algunos de orfebrería, propiedad de los indios.
A la cifra de víctimas hay que añadir 124 muertos y varios centenares de heridos.
A pesar de la gravedad de la situación, las tropas y la Policía han conseguido mantener el orden, practicándose más de 150 detenciones.

Política india

Caratchi.—La resolución adoptada por el acuerdo establecido entre el Virrey y Ghandi, en Nueva Delhi, ha sido votada, por el comité del Congreso, obteniendo una fuerte mayoría.
La resolución votada declara especialmente que el principio de autonomía de la India continuará siendo intangible, inspirados en este principio los delegados indios, tendrán que concretar la cuestión con los representantes ingleses.
Se insiste en que la India debe ejercer a sí misma el control del ejército, de los negocios extranjeros, de las finanzas y de las cuestiones relacionadas con la economía, así como el derecho de comprobación de todas las transacciones financieras proyectadas por el Gobierno inglés.
La resolución autoriza también a Ghandi para representar al Congreso en una conferencia que pudiera reunirse eventualmente.

SOBRE LA INDEPENDENCIA DE FILIPINAS

Washington.—En los círculos políticos se cree que la independencia de Filipinas está siendo estudiada por el presidente Hoover como consecuencia de su viaje.
Es posible que se cree una Dirección de colonias, tema que será discutido tan pronto regrese Hoover, pero según otras informaciones, la independencia de Filipinas hace dudar al presidente de la conveniencia de plantear esta discusión.

DE UN COMLOT

La Habana.—La Policía, que está realizando investigaciones con motivo del último complot, ha descubierto el punto de reunión de un grupo de conspiradores en un barrio modesto de la capital.
Es posible que de esto se deduzca alguna relación con el último atentado terrorista.
En el registro practicado fué encontrada una pequeña máquina de prensa.
Se dice que varios profesores de la Universidad y altos funcionarios de la magistratura, se hallan complicados en el asunto.

AUTOBUS ARROLLADO EN UN PASO A NIVEL

Río Janeiro.—Dicen de Caytas que un tren arrolló en un paso a nivel a un autobús ocupado por siete personas.
Seis resultaron muertas.

NEVADA

Atenas.—Han caído grandes nevadas en toda Grecia, especialmente en Macedonia y Tesalia.
También ha nevado en el Peloponeso, hecho muy raro en esta época.

FIESTAS DE PRIMAVERA

París.—Anoche, con motivo de las fiestas de la Primavera, se verificó un lucido desfile que salió de la plaza de la República, atravesó los boulevares y pasando por la plaza de la Opera, terminó en la de la Concordia.
Tomaron parte en el desfile las reinas de la belleza de este año y del anterior, en número de 120, que ocupaban grandes autocars adornados lujosamente.
Abrió marcha la banda de música del 23 regimiento colonial, a la que seguían otras bandas civiles.
El paso de la comitiva fué saludado con aplausos.

MATCH DE TENNIS

Londres.—El match de tennis entre los equipos de Inglaterra y Alemania se celebrará los días 7 y 8 de Junio próximo en Edgbaston y Branges.

VISITA PRESIDENCIAL

París.—El presidente de la República, señor Doumergue, hizo ayer una visita a la casa de los mutilados de la vista.
Les obsequió con pastas y tabaco.

EL PLEITO DE LA "GACETA DEL FRANCO"

París.—Ayer por la mañana se vio el proceso sobre el delito de estafa de la "Gaceta del Franco".
La señora Hannau fué condenada a dos años de prisión y a tres mil francos de multa.
Será puesta en libertad inmediatamente por haber cumplido la pena en prisión preventiva.

HUELGA SUSPENDIDA

París.—El Consejo nacional de la Federación de Trabajadores del Subsuelo, ha decidido suspender la declaración de huelga por haberse llegado a un acuerdo de principio entre los representantes hulleros y los delegados obreros.
La agencia Havas cree saber que los representantes del Norte y de Calais que se proponían rebajar diez puntos los salarios, han aceptado la propuesta de Laval, encaminada a que se reduzcan tan sólo los salarios en seis puntos.

Continuación de Barcelona

DOS OBREROS MUERTOS EN ACCIDENTE DEL TRABAJO

A las dos y media, en unas casas que se construyen en la calle de Marinas, esquina a la de la Diputación, cuando se hallaban trabajando en el último piso el albañil José Belfort, de 23 años, y el ayudante Francisco Rodríguez

Tormo, de 26, por causas que se desconocen, se rompió uno de los voladizos de la escalera, cayendo los mencionados obreros hasta la calle envueltos en cascote y materiales.

Los demás obreros, al ver la enorme polvareda que se levantó por el desprendimiento, sufrieron indescribible pánico, pero repuestos del susto, acudieron a auxiliar a sus dos compañeros, que ya habían fallecido.

Después de llevarlos a una clínica particular, en la que se vio que ya eran cadáveres, fueron llevados al depósito judicial.

Las obras han quedado suspendidas hasta que se depuren las responsabilidades del caso.

DE PROVINCIAS

De Teruel

COSAS DE LOS NIÑOS

En el pueblo de Santa Eulalia, hallábase jugando las jóvenes Encarnación y Concepción Aznar, con otra llamada Araceli Cabero. Las dos hermanas se molestaron porque decían que la Araceli había llamado ladrones a sus padres. Presentáronse éstos, maltratando de obra a Araceli.

El juzgado interviene en el asunto.

MITIN PRO AMNISTIA

Mañana, en la Casa del Pueblo, se celebrará un mitin pro amnistia. A continuación se organizará una manifestación.

TRASLADO DE PRESOS

Se han cursado órdenes para que sea trasladado a la cárcel de Huesca, del recluso Ismael Pastor Pérez.

SESION DEL AYUNTAMIENTO

Se ha reunido el pleno del Ayuntamiento en sesión del pleno, tomando posesión del cargo de concejal don Constantino Garzarán. Se acordó desestimar el escrito presentado por la Cámara Urbana, proponiendo la reglamentación del alcantarillado y sancionar el acuerdo de la comisión permanente respecto a la adjudicación de la plaza de director de la banda, a favor de don Luis Guerrero.

DEBUT

El Sábado de Gloria debutará en el teatro Marín los espectáculos Cosmos Valet.

DEPORTES

Mañana se jugará un partido de fútbol en el campo de la plaza de Toros, entre los equipos infantiles del Rápido y Athletic.

LICENCIA

Se le han concedido tres meses de licencia a la maestra de Segura de Daríos, doña Julia Morales.

A SU NUEVO DESTINO

Ha sido nombrada profesora graduada de la Normal de Maestras de Córdoba, la que actualmente era directora de la Normal de Teruel, doña María Rivas.

LLEGADA DE CASARES QUIROGA

Coruña. — Ayer llegó Casares Quiroga, tributándosele un gran recibimiento.

Fué conducido en hombros hasta su casa, que dista dos kilómetros de la estación.

Su esposa fué obsequiada con ramos de flores.

Se le obligó a salir al balcón, desde donde habló.

CAMBIO DE LAPIDAS

Linares.—Se desconoce quién ha arrancado las lápidas que daban los nombres a las calles de Romanones y Yanguas, sustituyéndolas por otras con los nombres de Galán y García Hernández.

Las autoridades hacen investigaciones.

Grave accidente de aviación

Sevilla.—Ayer mañana subió en un sexquiplano el capitán don Manuel Ariza Aguilar y su asistente Antonio Durá.

En el barrio de la Macarena volaban a poca altura, teniendo la desgracia de chocar con una torre que mide 36 metros de altura.

A consecuencia del choque cayó violentamente el aparato, quedando clavada la hélice en tierra y destrozado por completo.

Hubo de lamentarse la muerte del capitán Ariza, que falleció en el acto.

El asistente resultó con gravísimas lesiones.

LA SEMANA SANTA

Zamora.—Ayer comenzaron las fiestas de Semana Santa, cantándose por la tarde el tradicional "Miserere".

PARA REMEDIAR LA CRISIS DE TRABAJO

Córdoba.—El gobernador manifestó ayer a los periodistas que merced a las negociaciones entabladas con la Hermandad de Labradores, mañana lunes se dará trabajo a todos los campesinos del término.

EL OBISPO DE TENNOS

Vigo.—En el vapor alemán "Ancona" llegó el Obispo de Tenos (Argentina), monseñor Andrés. Piensa hacer una excursión por la región gallega, trasladándose después a Madrid.

EN VIAJE DE ESTUDIOS

Ceuta.—Procedente de la península llegó ayer una comisión de veinte alumnos de la Escuela Especial de Ingenieros de Caminos, en viaje de estudios, acompañada de un profesor.

Fueron recibidos por las autoridades. En el Ayuntamiento fueron obsequiados con un lunch.

LA VIRGEN DE LA CARIDAD

Cartagena.—Con solemnidad extraordinaria se han celebrado en la iglesia del Hospital cultos religiosos con motivo de la festividad de la Virgen de la Caridad, Patrona de Cartagena.

A las siete y media se celebró la Comunión general, asistiendo multitud de fieles, parte de los componentes de la Corte de Honor de la Virgen.

Durante el acto se cantaron, con acompañamiento de órgano, los motetes de Esclava, de Marcellán, Gounod y Arteaga, y a las diez la misa solemne de Perossi, por el coro de la capilla y una gran orquesta.

La iglesia, que estaba adornada con flores y luces eléctricas, presentaba un conjunto brillantísimo. Ocupó la Cátedra el doctor don Gaspar Archent, que ha venido predicando durante el novenario, y asistió el Ayuntamiento en corporación, llevando el estandarte de la ciudad.

El alcalde hizo la tradicional ofrenda de una onza de oro, y hasta últimas horas de la noche un gentío inmenso ha llenado la iglesia, que ha tenido abiertas todo el día sus puertas.

El público, en algunos momentos, interrumpió el tránsito, teniendo muchos fieles que ver la imagen desde la calle, en la imposibilidad de penetrar en el templo.

RIÑA SANGRIENTA

Logroño.—En Viniegra de Abajo acometieron a puñaladas los vecinos Felipe Piera (a) "El Felipón", casado, albañil, y Francisco Lairanis, aserrador.

"Felipón" quedó muerto de tres profundas puñaladas. Su rival está gravísimo de las cuchilladas recibidas.

Motivó la riña resentimientos antiguos, por suponer "Felipón" que su contrario fuese el autor del robo de una caballería hace un año.

Los vecinos que presenciaron el hecho se vieron impossibilitados de intervenir por la fiera con que se acometían.

CRIMEN

Santander.—A primeras horas de esta madrugada, al intervenir en una bronca, en un establecimiento de bebidas de la calle de Moret, Marcos Pajarin Olazábal recibió una puñalada en el brazo, sufriendo tan horrible hemorragia a causa de la sección del paquete vascular, que se teme que fallezca. El autor fué detenido.

MITIN

Palencia. — Organizado por las izquierdas se celebró un mitin pro amnistia, en el que hablaron los socialistas Nicolás Morate, César Lastra, los abogados don Carlos Alonso y don César Gusano y el presidente de la Casa del Pueblo, don Mauro Cardó.

Al final del acto se organizó una pacífica manifestación que entregó al gobernador una petición de amnistia para los encartados políticos y sociales, disolviéndose con orden.

PARA INAUGURAR UN MONUMENTO

Valladolid.—El alcalde de Valladolid ha visitado al Rey durante su estancia en Madrid, invitándole a la próxima inauguración del monumento a los héroes del regimiento de Alcántara, obra del señor Benlliure, que se alzaría en la Academia de Caballería, y a la entrega del estandarte que a las tropas de Intendencia de esta plaza se regalará por suscripción popular. El Monarca prometió concurrir a dichas solemnidades.

PROXIMO INDULTO

Cuenca.—En toda la provincia ha producido gran júbilo la noticia de que serán indultados, con motivo del Viernes Santo, los condenados a muerte recientemente por esta Audiencia.

Magisterio

JUBILACIONES

Por haber cumplido la edad reglamentaria, ha sido jubilada la maestra sustituta de Caudete de las Fuentes doña Emilia Marín.

Por haber cumplido la edad reglamentaria han sido jubilados doña Ramona Martínez Precioso, don Rafael Giménez Nebot y doña Salvadora Guillemín López, maestros propietarios de las escuelas nacionales de Carcagente, Valencia y Fuente de Encortés, respectivamente.

SELLOS DE HUERFANOS

A partir de mañana lunes, podrán adquirirse, de los Habilitados, los sellos de Huérfanos que se deseen.

ASOCIACIONES

La Asociación nacional celebrará sus sesiones los días 5, 6 y 7 del próximo Abril.

La de los del partido de Sagunto, hoy domingo, y la Provincial, el día primero de Abril.

NOMBRIAMIENTO

La Sección administrativa ha nombrado maestro interino de la escuela nacional de niños de Saalem, a don Tomás Núñez Sáez.

Notas falleras

Ha quedado constituida la comisión de la falla de las calles de Jesús y Guillem de Castro, en la forma siguiente:

Socios de honor: Don Fernando Porta y don Agustín Ciudad.

Junta ejecutiva: Presidente, don Jaime Llorca; vice, don José Garriga; secretario, don Emilio Aparicio; vice, don Blas Garriga; contador, don Juan Ais; vice, don José Brotóns; tesorero, don Manuel Navarro; vice, don Eduardo Sanjosé; vocales: don José Luis Hernández Doce, don Bartolomé Vázquez, don Vicente Soliva, señor Lledó, don Armando Bañón, don José María Planells, don Francisco Barroso, don Ernesto Planells, don Salvador Castellano, don Juan Maciá, don José Navarro, don Ricardo Ortolá, don Ricardo Beneito, don Alfredo Brotóns, don Benjamín Beitia, don Carlos Pérez, don Faustino Pérez, don Fernando Porta, don Alfonso Porta, don Javier García, señor Salom, don Adolfo Castaños, don Francisco Juste, don Antonio Roselló, don Francisco González, don Luis Juan Ferrer, señor Terrasa, don Enrique Puchol, don José Griñán, don Enri-

que París y don Alfonso Moreno, Cobrador, don Andrés Castañeda.

La comisión de falla de la plaza del Molino de la Robella y adyacentes para el próximo año, ha quedado constituida de la siguiente forma:

Comisión honoraria: Está integrada por todos los señores componentes de la junta anterior.

Comisión actual: Presidente, don Carmelo Casasús; vice, don Enrique Fuster; secretario, don Antonio Escorihuela; vice, don José Fuster; tesorero, don Manuel Ombuena; contador, don Antonio Buendía; vocales: don Salvador Marco, don Recaredo Nadal, don Juan Alapont, don Luis Romero, don Catalino Rodríguez, don Francisco Mora, don José Monblanch, don Jaime Vives, don Filiberto León, don Rodolfo Martí, don Francisco Picó, don Francisco Morant, don Gerardo Romea, don Ramón Herrero, don José Izquierdo, don José Navarro, don Juan Gómez, don Pedro Orellana y don José Villanueva.

Servicio meteorológico

28 de Marzo de 1931

Estado atmosférico general a las siete de la mañana:

Persiste sobre Francia el núcleo principal del anticiclón, que origina buen tiempo por todo el Occidente de Europa y permanece prácticamente estacionada la depresión del Atlántico, que avanza muy lentamente hacia el Continente europeo.

También en Finlandia se halla otro centro de perturbación atmosférica.

En España la temperatura máxima de ayer, fué de 24º en Tortosa y Huelva y la mínima de hoy ha sido de cero grados en Teruel. En Valencia la mínima es de 9º. Buen tiempo.

Datos de lluvias regionales.—Día 24: Salsadella, 80 milímetros. Día 26: Agres (convento), 7 milímetros; Burriana (Faro), 0'3.

Datos de temperaturas a las siete horas: Bruselas, 4º; Hamburgo, 3º; Berlín, 5º; Praga, 1º; Zurich, 1º; Copenhague, 2º; Estocolmo, 4º, y Budapest, 1º bajo cero.

En defensa de la personalidad valenciana

Por JORDI DE FENOLLAR

Dos volúmenes. a dos pesetas cada uno, en la Administración de LAS PROVINCIAS y principales librerías.

El calzado que a usted conviene, tanto por su calidad como por su precio, lo encontrará en

Calzados Tudela

Calle de José Benlliure, número 156, Cabanal - Valencia
En dicha casa encontrarán siempre los últimos modelos en señora, caballero y niño, a precios como nadie.
Zapatos para caballero, desde 18 pesetas.
Zapatos para señora, desde 12 pesetas.
Zapatos para niño, desde 3 pesetas.
Calzados TUDELA, siempre los mejores. José Benlliure, número 156
Gran surtido en todo lo referente al ramo de calzados

LOS DEPORTES AL DÍA

FUTBOL

PARTIDOS DE LIGA SEÑALADOS PARA HOY

Primera división

Español-Athletic de Bilbao (1-5),
Hernández Areces.
D. Alavés-Barcelona (1-1), In-
sausti.
Irún-Racing de Santander (1-4),
Serrano.
Arenas-Europa (4-1), Balaguer.
R. Madrid-R. Sociedad (1-2),
Quintana.

Segunda división

Sporting de Gijón-Valencia
(0-3), Vallana.
Castellón-Athletic de Madrid
(0-3), Comorera.
D. Coruña-Sevilla (2-5), Steim-
born.

Tercera división

Baracaldo-Celta, Menchaca.

ALINEACIONES EN GIJON Y CASTELLON

Valencia F. C. — Cano, Melen-
chón, Torreagaray, Salvador, Molina,
Conde II, Torredeflot, Picolín,
Vilanova, Costa y Sánchez.
Castellón.—Altés, Botella, Vidal,
Gómez, Guillén, Archilés, Bertrán,
Martínez, Capillas, Montañés y
Pascual.

Campeonato de España

SORTEO DE LAS ELIMINA-TORIAS

Ayer mañana se ha verificado en la Federación Nacional de Fútbol el sorteo para la primera eliminatoria del campeonato de España.

Ha tenido el resultado siguiente:

Alfonso XIII contra Castellón.
Deportivo de La Coruña contra Real Murcia.
Real Unión contra Real Celta.
Deportivo Alavés contra Sabadell.
Patria de Aragón contra Badalona.

Barcelona contra Deportivo Balompí de Don Benito.

Real Valladolid contra Athletic de Madrid.

Racing de Madrid contra Sevilla.

Real Madrid contra Eclipse.

Real Oviedo contra el campeón de Canarias.

Lorca contra Sporting de Gijón.

Valencia contra Iberia.

Betis contra Real Sociedad.

Deportivo Logroño contra Cultural Leonesa.

Racing de Santander contra Arenas.

El primer partido se jugará en el campo citado en primer lugar.

El Athletic de Bilbao, por ser campeón de España, goza de la ventaja de no estar incluido en esta primera eliminatoria, ya que el número de participantes es impar.

El torneo dará comienzo el día 12 de Abril.

PARA QUIEN LOS PUNTOS, O LIO EN PUERTA

En "Excelsior", de Bilbao, se ha publicado esto. Lo recogemos (por si acaso!):

—Pues mira, lee y empápate. Dice el artículo 43 del Reglamento de Competiciones de Fútbol:

"En las tres últimas fechas de cada una de las competiciones oficiales, los Clubs no podrán alinearse

jugadores que no tuvieran inscritos con anterioridad a la primera de aquéllas."

O sea que, según esto, los puntos del partido de San Mamés entre el Athletic y el Madrid son para el Club bilbaino. Porque Valderrama, ¿sabes...?

—Sí. Valderrama fichó por el Madrid unos días antes del match último, o sea en circunstancias legalísimas, según el artículo 43.

—¿Legalísimas dices?

—Indudablemente. El ingreso de Valderrama en el Club "merengue" ha sido hecho con anterioridad a la primera de las tres fechas finales del torneo.

—Pero, ¿ya lees bien? ¿Ya te has fijado que eso de "con anterioridad a la primera de aquéllas" puede referir a las competiciones y no a las fechas?

—¡Ay, no fuera malo, amigo, no fuera malo!

PARA PRESENCIAR EL MATCH ITALIA-ESPAÑA.—DE VALENCIA SALDRA UN AUTOBUS

El Patronato Nacional de Turismo ha organizado un viaje colectivo a Bilbao con objeto de presenciar el partido Italia-España que se jugará el 19 de Abril en la ciudad de los Sitios.

Aquellos que deseen inscribirse o conocer algún detalle de la excursión, pueden pasar por las oficinas del P. N. T., sitas en la plaza del Príncipe Alfonso, 2.

En Vallejo

CARTAGENA F. C.—GIMNAS-TICO F. C.

Esta tarde tendrá lugar en este campo un interesante encuentro de fútbol entre el primer equipo del Cartagena F. C. y el del Gimnástico, a las cuatro en punto de la tarde.

Durante la celebración de este encuentro se darán noticias al público del curso del partido del Valencia-Sporting de Gijón; y como complemento, la entrada al campo sólo valdrá 150 pesetas.

Para este encuentro, la entrada al campo será por la calle de Ceres y calle de Alboraya, así como la venta estará abierta de once a una de la mañana, en el local del Gimnástico, calle de la Leña, número 8, y desde esta hora en adelante en las taquillas del campo.

Hoy, en este campo, se celebrarán dos interesantes partidos de fútbol entre los equipos C. D. Artístico y la Peña Soleret, o sea primeros y reservas de ambos; a las nueve, el primero; y a las diez y media, el segundo, siendo la entrada por donativo.

HOCKEY

En Mestalla

LA FINAL DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA

A las 4'30 se celebrará este importante partido entre el Barcelona H. C. y el Valencia H. C. A este partido asistirá el Comité pleno de la Real Federación Española de Hockey.

El equipo que presentará el Valencia H. C. será el mismo que jugó contra la Tranviaria, o sease: Salvador, Serrano, Guzmán, Bala-der, Buttner, Web, Monllor, Sánchez, Ricart, Monfort y X.

La venta de entradas y localidades se efectuará en las taquillas del Valencia F. C., Barcas, 5, y después en las taquillas del campo de Mestalla.

LLEGADA DE LOS JUGADORES DEL H. C. BARCELONA

Anoche, en el expreso de Barce-

lona-Sevilla, llegaron los hockey-men pertenecientes al H. C. Barcelona.

Fueron recibidos en la estación por federativos, jugadores valencianos y representantes de la prensa.

Sean bienvenidos.

LA CUESTION DEL ARBITRAJE SE RESOLVERA HOY

Aún no están designados los dos árbitros que han de actuar esta tarde.

Existe ya acuerdo en el nombramiento de Manolo Vilar, juez valenciano; pero habiendo rechazado los catalanes al internacional Masip, en la asamblea de esta mañana se decidirá el segundo juez, que será probablemente el señor Aguilera.

ASAMBLEA NACIONAL DE HOCKEY

Esta mañana, a las diez, se celebrará en el domicilio de la F. V. H., Colón, 76, la Asamblea de Federaciones de Hockey.

ANIMACION EXTRAORDINARIA EN LAS FILAS MERENGUES

Los jugadores valencianos que llegan por vez primera a la final de hockey, están animadísimos y con una moral similar a la del primer equipo de fútbol de la misma Sociedad.

Saben que el Barcelona es un enemigo peligroso, pero la circunstancia de jugar en campo propio y el deseo de dar un paso definitivo que les consagre como potencia de primer orden, les hará poner toda la carne en los sticks.

El pronóstico es difícil, pero si el Valencia da su rendimiento habitual y la calidad del encuentro no influye para nada en su ánimo, el match será disputadísimo y la victoria no podrá escapárseles.

Con todo y reconocer que la potencialidad del contrario es de primera calidad.

Club de Esgrima

Se cita a todos los socios, aficionados al fútbol, para la reunión que en el domicilio social se celebrará el martes día 31, a las 19 horas.

Asimismo se ruega a los simpaticantes con el hockey concurran a la reunión que tendrá lugar el miércoles día 1.º de Abril, a la misma hora.

Real Sociedad de Tiro de Pichón

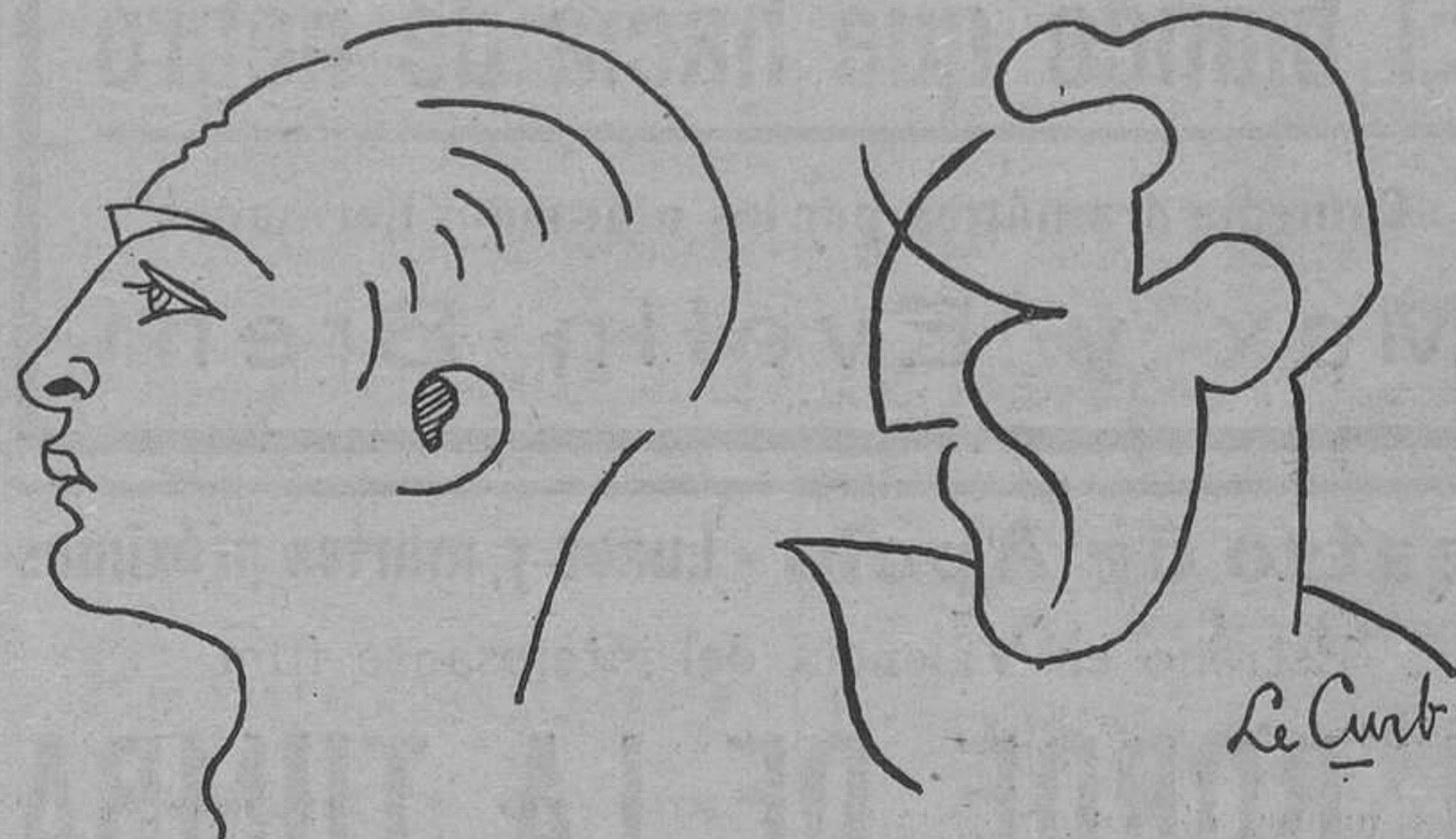
JORNADA DECIMOTERCERA

La interesante final de la Copa Turia, y sobre todo la inscripción de señoras y señoritas en la tirada por parejas, llevaron al chalet del tiro numerosas familias de la buena sociedad valenciana. La esplendidez del día contribuyó aún más a que la animación fuera creciendo, y mediada la tarde semejaba el bonito pabellón de la playa la más atrayente fiesta de sociedad. Los melódicos compases del aplaudido trío Hurtado, no tardaron en ser aprovechados por más de una veintena de parejas que rendían culto al baile.

Vamos con la tirada. La Copa Turia fué para el señor Bellver, después de una magnífica tirada. Mató 13 pichones sin hacer cero. Segundo quedó el señor Moróder (R.) con 12-13. El tercer premio fué muy disputado entre los señores Bernat y Martínez (E.)

La "poule" por parejas había de resultar un acto gratísimo. Fueron 19 las parejas inscritas y la salida a la cancha de tanta mujer hermosa era saludada con in-

Figuras de la final del Campeonato de España, de Hockey



Caralt Más, del H. C. Barcelona

Ricart, del Valencia H. C.

cabables ovaciones. Si la tiradora "mataba", los aplausos echaban humo, pero si el palomito ganaba el espacio, de cien bocas salían dichos donosos, floreos, que ponían contenta a la gentil deportista.

Señora de Gómez Trénor (J. A.) y don Ricardo Moróder; Casilda Castellví y duque de Santa Cristina; señora de Moróder y don Esteban Martínez; Carmen Irazusta y señor Clarós; marquesa de Fuentehermosa y señor Mazarredo; Elisa Córdova y señor Bolinches (F.); señora de Ibáñez Pampló y señor Serratos; Amparito Casa-Soler y don Luis Ibáñez; señora de Larrañaga y marqués de Fuentehermosa; Elvira Adriaenséns y señor Albers; señora de Martínez y señor Larrañaga; Isabel de Castellví y señor Burés; señora de Serratos y don Fernando Ibáñez; Fina Gil Perotín y señor Moróder (L.); Angeles Sister y señor Sister; Concha Gil Perotín y Sánchez (F.); señorita de Montesinos y Pepe Valero de Palma; Elisa Córdova y señor Navarro, y señores vizcondes de Valdesoto.

Detallar los pintorescos pormenores de la "poule" no nos es posible por falta de espacio. Claro que he de consignar en primer lugar a la pareja ganadora, doña Dolores Gómez Trénor y don Esteban Martínez, 8-10. El segundo premio fué para Casilda de Castellví y duque de Santa Cristina, 7-10. También fueron acreedoras a mejor suerte Isabelita Castellví y Elvira Adriaenséns, que mató cada una tres pichones de los cinco que les soltaron. Todas las participantes fueron obsequiadas con unas lindísimas copitas de plata.

Por último se tiró a brazo el premio de señoritas, que fué ganado por esa formidable escopeta del señor Albers. El regalo lo obtuvo la señorita de Gil Perotín, quien fué a recogerlo acompañada del vencedor.

EL BANQUETE DE HOY EN HONOR DEL PRESIDENTE

Un centenar de socios obsequia hoy con un almuerzo de honor en el mismo chalet de la playa de Levante al infatigable presidente modelo de deportistas don Juan José Sister. Este año se quiere dar al acto matiz cariñoso de afecto y respeto y por eso no es de extrañar que el número de comensales llegue al centenar.

El simpático encargado del restorán, don Lorenzo Marín, quien desde antiguo goza de fama de inteligente "maitre d'hotel" en su acreditada Cervecería Gambinus, ha organizado un soberbio "menú" que ha de dejar satisfecho al más exigente "gourmet". Es el siguiente:

Entremeses Gambinus. Arroz mariscos. Filete Royal. Crema de legumbres. Langosta Cardinali. Pollo a la Broche. Biscuit Glace. Fromage au chocolat. Turrón de frutas. Frutas Valencia. Vinos: Riscal, Murrieta y Diamante. Licoricos. Campagne. Café. Habanos.

No aseguraremos la brillantez de las tiradas después de un banquete de esta categoría, pero sí

que es el anterior menú una cosa muy seria.

Que todo contribuya al mayor esplendor del homenaje que tan merecido tiene el presidente don Juan José Sister, es nuestro deseo.

La tirada de hoy se ajustará al siguiente orden:

A las diez de la mañana, tirada extraordinaria a brazo, para disputarse la copa regalada por la Sociedad La Pesca, bajo las condiciones siguientes:

Pichones, 10.

Entrada, 30 pesetas.

El primero ganará la copa y el 50 por 100 de las entradas; el segundo, una copa y el 20 por 100 de las entradas; y el tercero, otra copa y el 10 por 100 de las entradas.

A las doce y media de la tarde:

Tiro de prueba.

Pichones, 1.

Entrada, 25 pesetas.

Handicap.

A las dos de la tarde:

Copa Muro.

Pichones, 1.

Entrada, 35 pesetas.

Handicap.

El primero ganará el premio y el 70 por 100 de las entradas.

A las tres de la tarde:

Premios de Consolación: dos copas de plata, regalo de los señores que hayan ganado premio en estas tiradas.

Pichones, 1.

Entrada, 35 pesetas.

Handicap.

El primero ganará una copa y el 50 por 100 de las entradas; el segundo ganará otra copa y el 20 por 100 de las entradas.

Por ningún concepto podrán optar a estos premios ni tomar parte en la "poule" correspondiente a los mismos otros tiradores que los que no hayan ganado premio en estas tiradas extraordinarias, habiendo tomado parte, por lo menos, en dos o más premios de programa.

El lunes, martes y miércoles, a las tres de la tarde, continuarán disputándose, fuera de programa, varias copas que han quedado del concurso que acaba de terminar.

Premio para señoritas.

Noticias breves de todas partes

La alineación del Madrid frente a la Real Sociedad no variará grandemente en relación con el equipo que venció en San Mamés.

Unicamente reaparecerá Quezada, "totalmente repuesto" de su momentánea indisposición.

El Athletic de Madrid va a Castellón "con Arater y todo".

El día 5 de Abril presentará Mateos el partido Athletic-Iberia, para convencerse del internacionalismo de los "tres mosqueteros".

El puesto que por lesiones deja vacante Iraragorri en el presunto equipo nacional será cubierto por Regueiro.

Campo de Mestalla - Hoy domingo, a las 4 tarde
 GRAN PARTIDO DE HOCKEY, final del Campeonato de España, entre los equipos
 H. C. BARCELONA y H. C. VALENCIA
 (CAMPEON DE CATALUÑA) (CAMPEON DE LEVANTE)

SECCION DE ESPECTACULOS

LIRICO - MAÑANA LUNES
ESTRENO DEL FILM PARAMOUNT
El blanco que hacía de negro
 Comedia dramática por los afamados hermanos
Max y Evelin Brent

Teatro de Apolo - Lunes y martes próximos
 Estreno en Valencia del interesante film
AL BORDE DE LA TUMBA
 (La ciencia luchando con la muerte)
 Las más famosas operaciones quirúrgicas ejecutadas en
 las principales clínicas
IMPORTANTE: Prohibida rigurosamente la entrada a
 los menores de edad.
 Se encarece la NO asistencia a las personas sensibles

OLYMPIA SABADO DE GLORIA
 Estreno de la superproducción FOX enteramente dialogada en
 ESPAÑOL,

HORIZONTES NUEVOS
 La producción sonora más importante que se ha editado hasta
 la fecha, impresionada en plena naturaleza.
JORGE LEWIS, CARMEN GUERRERO, CARLOS VILLARIAS,
ROBERTO GUZMAN, MARTIN CARRALAGA, LUCIO VILLEGAS,
JULIO VILLARREAL y otros.
 Producción de RAOUL WALSH. Dirección de DAVID HOWARD.

LIRICO Sábado 4 de Abril
ESTRENO
Su noche de boda
 por **IMPERIO ARGENTINA y PEPE ROMEU**
 Totalmente dialogada y cantada en español
UN CONSEJO.—Si tiene usted que emprender un viaje por
 Europa, aprenda antes el idioma de MOLDOESLOVAQUIA si
 no quiere exponerse a verse casado sin querer.

Radiotelefonía

PROGRAMAS
 Domingo 29 de Marzo

Barcelona, 349 m.
 8 a 9: Diario. 11: Campanadas. Servicio meteorológico. 1: Sobremesa alternando con discos. 2: «Las Brujas» (Chamizo), primer acto interpretado por Pepita Meliá y Benito Cibrán. 3: Radiobeneficencia. 4: Cierre. 5:30: Discos. 6: Orquesta. 6:30: Recital de canto. 7: Sesión agrícola. 7:10: Orquesta. 7:50: Romanzas interpretadas por la señorita Galvany. 8:20: Orquesta. 9: Cierre.

Bruselas, 509 m.
 8: Concierto sinfónico. Recital de piano.

Langenberg, 224 m.
 6:30: Retransmisión desde Bonn. 6:40: «Tristán e Isolda».

Londres (Midland), 479'2.
 8:45: Programa de Daventry. 9:5: Concierto.

Londres, 356'3.
 8: Servicio religioso. 9:5: Concierto. 10:30: Epílogo.

Madrid, 424 m.
 7: Campanadas. Música de baile. 7:30: Conferencia sobre Benavente, por Gippini. Música de baile. 8:30: Cierre. 9:30: Campanadas Señales horarias «La Arlesiana», drama de Daudet. 12: Campanadas. Cierre.

Milán, 500'8. Torino, 297 m.
 Génova, 312'8.
 5:30: Retransmisión continental. Deportes. Cinematografía. Informaciones. 6:30: Sesión

musical 7: Hora oficial. Deportes. 7:55 Opera. Informaciones..

EMISION DEDICADA A LA SEMANA SANTA

Esta emisora radiará hoy domingo, de diez a doce de la noche, un programa dedicado en su casi totalidad a conmemorar las próximas festividades religiosas de la Semana Santa.

Tomarán partes notables elementos, ya conocidos por los radioyentes, tales como el tenor lírico Cecilio Sánchez y el baritono José Esteve

Se ejecutarán selectas composiciones de Bach, Nicolau, Palestrina, Schubert.

Asimismo figura en el programa un recital de armonium a cargo de un religioso carmelita, con obras de Cesar Frank, Beethoven, Guilmán y otros maestros.

Finalmente, en uno de los descansos musicales, el notable orador sagrado, muy ilustre señor don Juan Benavent, canónigo de la Colegiata de San Bartolomé, disertará ante el micrófono sobre el tema «Semana Santa».

Con todo ello no dudamos en calificar esta emisión de altamente interesante.

Munich.
 9:45: Concierto por la orquesta Weiss, retransmitido desde el café Luitpold.

Roma, 441. Nápoles, 331'4 n.
 6:25: Informaciones. 6:50: Discos. 7: Deportes. 7:30: «La casa de las tres chicas». 9:55: Últimas noticias.

Stuttgart, 360 m.
 5:45: «La dama blanca», ópera romántica. 5: Gran misa en sí menor (Bach). 8:30 Leyendas francesas. 9:15: Música nórdica.

Toulouse, 345.
 6: Concierto. Kolster Branles. 9:20: Selección de «Los Maestros Cantores» y de «La Damnation de Fausto».

Lunes 30 de Marzo

Barcelona.
 11: Campanadas. Servicio meteorológico. 2: Sobremesa alternando con discos. Información teatral y cinematográfica. 3: Radiobeneficencia. 4: Cierre. 5:30: Cotizaciones y cambio. 6: Trío Iberia. Noticias de prensa. 8: Transmisión desde el Hotel Ritz. 8:30: Canciones populares catalanas. 8:45: Información deportiva. 9: Campanadas. S. Meteorológico. Cotizaciones. Bolsín. 9:5: Semana cómica por Montero. 9:20: Sardinias. 8: Noticias. 8:5: Barceloninas. Conversación por Alomar. 8:30: Orquesta. 11:30 Discos. 12: Cierre.

Londres.
 8:35: Banda militar. 9:45: Bailes americanos. 10:30 a 12: Música de baile.

Londres (Midland).
 8:35: Música ligera. 10:30: Música de baile. 12: Cierre.

Madrid.
 7: Campanadas. Cotizaciones. Cambios. Diario. 7:30: Música de baile. 8:25: Noticias. 8:30: Cierre.

Milán, Turín, Génova.
 8: Concierto Radio-Marelli. Música de cámara. 10: Informaciones. 10:55: Últimas noticias.

Munich.
 8: Programa de Leipzig.

Leipzig.
 8: Música sacra retransmitida desde la Catedral de Regensburg. 8:50: Recital de piano de obras de Mozart.

Roma, Nápoles.
 6:50: Discos. 7:30: Hora. 8: Concierto vocal e instrumental. 9:50: Últimas noticias.

Stuttgart.
 7:10: Clase de francés. 7:46: Concierto. 8:46: Historias. 8:50: Bailables.

Inauguración del cine Capitol

Valencia cuenta con un nuevo salón de cinematógrafo que, ciertamente, tiene condiciones excepcionales de capacidad, y reúne detalles de confort y buen gusto muy dignos de ser alabados.

El público llenó pronto el local, y todos hacíanse eco de su gusto y elegancia. El vestíbulo, de tonos claros, con hermosas verjas, grandes puertas de cristales, arbustos y decorado muy bien, ya dispone a la buena impresión.

Dentro el sitio es vastísimo. Su decoración moderna recuerda la de las salas Gaumont y Pleyel de París. Tonos neutros, grises y oro viejo. Muchísimas butacas, todas con la leve inclinación hacia atrás, lo que da comodidad de asiento al espectador. Planos de pared con adornos de talla y dos grandes figuras de relieve a ambos lados. La iluminación sigue las normas geométricas modernas y está en un todo con arreglo al nuevo estilo. También aparecía decorado con plantas el espacio de orquesta.

Una galería en el piso principal completa las localidades preferentes. Amplias y lujosas escaleras, pasillos asimismo muy amplios y claros de tonos, permiten el solaz de los descansos. Los demás servicios, muy bien dispuestos.

Así, el público recibió esa grata impresión de la nueva sala.

El programa se realizó en todas sus partes, siendo muy aplaudido. Comenzó por un avance de una película que se estrenará en breve, de mucha emoción. El cine es sonoro, y la música inició su labor con aires valencianos.

Mérito singular y atracción interesante fue la del famoso caricaturista Bon, quien trazó una deliciosa «conferencia muda», pero por eso menos elocuente, derrochando humor y arte de dibujo; es un gran artista y fué muy aplaudido; aún debió serlo más.

Finalmente fué presentada una larga película, «El presidio», que por sus aventuras, sus detalles realistas, su difícil preparación y su modo de estar realizada, es de las que despiertan fuertemente el interés del público.

Completaron las gratas impresiones de la velada, el ser obsequiadas las señoras que asistieron, con tubitos de perfume y ramos de flores de la casa Robillard.

El local también estaba abundantemente perfumado.

Capitol ha empezado su vida cinematográfica de la mejor manera, y es de desear que continúe siempre sus éxitos.

Teatro Principal
 Compañía argentina
RIVERA-DE ROSAS
 ULTIMOS DIAS
 Hoy, a las 6 15 tarde y 10'15 noche
LLEVAME EN TUS ALAS
 Mañana DOS FUNCIONES POPULARES

APOLO
 Compañía Maestro Serrano
 Hoy, despedida de la compañía
 A las 5 tarde y 10 noche
LAS HILANDERAS LA DOLOROSA EL CARRO DEL SOL
 Mañana, acontecimiento cinematográfico: **AL BORDE DE LA TUMBA.**

ESLAVA
 Compañía MARTI-PIERRA
 Hoy, a las 3'30 tarde
EL NEGRO QUE TENIA EL ALMA BLANCA
 A las 6 tarde y 10 noche
HAY QUE VIVIR
 Martes 31, despedida de la compañía. Precios populares.

Teatro Princesa
 Compañía José Latorre
 Hoy domingo, 3'30 tarde: **Carlos II el Hechizado.**—6'15: **Magdalena, la esposa adúltera.**—10'15 noche: **La libertad caída.**
 Mañana lunes, popular, 2 dramas.

Teatro Ruzafa
 Todos los días 5'30 tarde y 10 noche, CINE Y VARIETES.
 ESTRENO EN VALENCIA de la película comedia, de Paso y Abatl,
El orgullo de Albacete
 La aplaudida bailarina **FLOR DE LEVANTE** y la simpática cancionetista **TANI ZERJA.**

OLYMPIA
 HOY DOMINGO
 Sesión 4 tarde, popular:
PONCHE A LA ROMANA
 Dibujos sonora
EL PROFESOR DE MI SEÑORA
 Sesión 6 tarde, numerada:
LA FUERZA DEL BLUFF
 Por Glenn Tryon
 ¡Grandioso éxito!
El profesor de mi señora
 Producción dialogada en correcto español, por Imperio Argentina, Valentín Parera, Alady, Julia Lajos, y otros. Música del maestro Vives.
 Sesión 10 noche:
LA FUERZA DEL BLUFF
EL PROFESOR DE MI SEÑORA
 SABADO DE GLORIA: Gran estreno
HORIZONTES NUEVOS
 Toda en ESPAÑOL

Salón Casa de los Obreros
 Caballeros, 27 — Teléfono 12-2-65
 Compañía de comedias dirigida por FRANCISCO COMES.
 Hoy domingo, día 29 de Marzo de 1931, a las 3'30 y 6'30 de la tarde: **BENEFICIO** de la actriz de carácter **CLOTILDE ROCA**, la que tiene el honor de dedicarla al distinguido público que asista a este teatro.
 La comedia en tres actos, de Luis Manzano,
Doña Tufitos

LIRICO
 Hoy domingo, selectos programas
 A las 4 tarde:
REVISTA SONORA PARAMOUNT FIEL A LA MARINA
 Film sonoro Paramount, por la graciosa artista **CLARA BOW.**
 A las 6'15 tarde, matiné numerada, y a las 10'15 noche:
CALICANTO (variedades sonoras)
REVISTA SONORA PARAMOUNT ORQUESTA CANARO
 con **ROBERTO REY**
 Gran éxito

Fiel a la marina
 Por **CLARA BOW**
 Sábado 4 de Abril: **SU NOCHE DE BODA**, por **IMPERIO ARGENTINA y PEPE ROMEU**, totalmente dialogado y cantado en español.

PATRONATO
 LANDERER, 5
 29 Marzo 1931
 3'30 y 6'30 tarde
 El grandioso drama lírico
DIMAS
 Escenas de la Pasión del Señor **DIA 5 DE ABRIL:** A petición del público: **DIMAS.** Últimas y definitivas funciones, a las 3'30 y 6'30.

AL KAZAR
 Calle del General Sanmartín
 Comedia valenciana.—A las 3'30, 6'15 tarde y 10'15 noche,
¡CUANT ELLES VOLEN...!
 Gran éxito cómico

COLISEUM
 HOY DOMINGO
 Extraordinario programa
 A las 3'30 tarde:
 ¡¡Gran éxito!!
DOÑA MENTIRAS
 Film Paramount totalmente hablado en español, por Carmen Larrabetti, Carmen Moragas, Félix de Pomés, Modesto Rivas y Miguel Ligeró.
UNA COMICA EN 2 PARTES
 A las 9'15 noche: Programa kilométrico:
HOMBRES DE HIERRO
 por Philips Flaver y James Murray
REVISTA SONORA PARAMOUNT DOÑA MENTIRAS
 Una cómica en dos partes
MAÑANA LUNES Y MARTES:
 Ultimos dias de proyección de **DOÑA MENTIRAS**

CINEMA SUIZO
 Hoy sesiones de 3'30 tarde a 9 noche:
UN MARQUES EN COMANDITA
 Por Adolfo Menjou
AMOR Y CHAMPAGNE
 por Ivan Petrovich y Condesa de Agnes de Estherazy.
 Una cómica en dos partes.
 Noche, a las 9'30, programa kilométrico:
CUIDADO CON LOS PEATONES UN MARQUES EN COMANDITA AMOR Y CHAMPAGNE
 Mañana: **EL MIMADO DE MI ABUELA**, por Harold Lloyd; **VIVA EL AMOR**, por Anny Ondra.

Cinema Goya
 3 30 tarde y 9 30 noche
LA MUJER DIVORCIADA
 7 partes
LOS NIÑOS DEL HOSPICIO
 Colosal éxito de Amparo Ferrer y José Fernández.
LAS FALLAS DE SAN JOSE
 Revista
 Lunes, extraordinario programa: **BESAR NO ES PECADO; LOS CABALLEROS DE LA MOTO.**

Crónica teatral

Principal

"LLEVAME EN TUS ALAS"

Agustín Remón y Enrique de Rosas, autores de "Llévame en tus alas", que se estrenó anoche en el Principal, ante la dificultad de encasillar su obra en uno de los géneros ya admitidos, la calificaron simplemente de espectáculo.

Es una serie de retazos o aspectos de diversas épocas y situaciones de la vida de un hombre que a los 20 años era un soñador y vivía en la miseria, y a los 45 es varias veces millonario y echa de menos los sueños de su primera juventud, acabando por refugiarse en el amor de un hijo y al cobijo de los brazos de su esposa, que se siente madre dos veces.

Diez y siete cuadros tiene la obra, y entre ellos los hay que son números de variedades, historietas sentimentales, caricaturas y hasta sátiras de la vida social y de los convencionalismos que la sostienen. De todos ellos, los mejores los que fustigan con cruda ironía o burla burlando la insinceridad con que se vive o la cínica exhibición de lacras sociales.

¡Lástima que la obra carezca de la debida cohesión! Gana con ello, acaso, el espectáculo que entra por los ojos, pero pierde el curso, pierde la contextura literaria de la obra y su calidad artística.

La acción no resiste análisis concienzudos: es caprichosa, aunque no deliberadamente. Mejor: es de endeble trabazón y escaso fundamento. Pero...

Pero entretiene y hasta divierte al auditorio, a lo que coadyuva el diálogo, las más veces ágil e ingenioso; las menos, pero alguna, blando, ingenuo y sentimentalón.

Los comentarios musicales, glosa contrapuesta a las situaciones y a las frases, subrayan las paradojas y acentúan el sentido de lo grotesco, dándole, como los autores se proponen, una burlesca traza.

Excelente la interpretación: Enrique de Rosas compuso admirablemente el tipo del protagonista que concibió; Matilde Rivera, la actriz bella y magnífica de siempre. El conjunto, muy logrado. La escena, muy bien servida.

El público aplaudió los tres actos, siguió con interés el espectáculo y le otorgó su pleno beneplácito.

Taurinas

Ha llegado de Madrid el gerente de la plaza de Toros, señor Escriche, quien ha manifestado que las negociaciones para contratar a Manolito Bienvenida han dado buen resultado. Este joven diestro le ha firmado ocho corridas: cinco en Feria, dos antes de Feria y otra después.

También ha ultimado su contrato Domingo Ortega, que actuará en cinco corridas de la temporada: una la de la Prensa, en Mayo; tres en Feria, los días 25, 26 y 27, y otra en Octubre.

No hubo arreglo con Marcial Lalanda ni con Enrique Torres, pero esto no quiere decir que estos diestros estén descartados del cartel de Feria, pues en éste aun quedan cinco vacantes en las combinaciones de Feria. Esperemos; más adelante veremos.

Como habrá comprendido el lector, el viaje del señor Escriche a la Corte, en la que ha permanecido varios días, ha tenido por objeto ultimar las negociaciones que tenía pendientes para completar la temporada taurina y hacer el acoplamiento de los carteles de Feria.

Ya que nos hemos ocupado de

acoplamiento, vamos a dar la noticia de que la corrida que piensa dar la empresa el próximo día 13 de Abril ha sufrido modificación, pues al ser contratado Bienvenida, éste ocupará el puesto que tenía señalado Manolo Martínez. El cartel, pues, para esta corrida será el siguiente: Félix Rodríguez, Manolo Bienvenida y Domingo Ortega, con toros del conde de la Corte.

Si ese día no se agota el papel, ya no sabemos cuándo...

Esta tarde, a las cuatro, gran novillada en la que se lidiarán seis hermosos novillos-toros de la famosa ganadería andaluza de los señores hijos de Pablo Romero, que serán estoqueados por los valientes diestros Perete, Paco Cester y Carnicerito de Méjico, que tantos éxitos alcanzó en las dos corridas que lleva toreadas en Valencia.

Espectáculos

PRINCIPAL.—A las 6'15 tarde y 10'15 noche: Llévame en tus alas. ALKAZAR.—A las 3'30 y 6'15 tar-

de y 10'15 noche: ¡Cuántos ellos volen!... SALON CASA DE LOS OBREROS.—A las 3'30 y 6'30 tarde: Doña Tufores. ESLAVA.—A las 3'30 tarde: El negro que tenía el alma blanca.—A las 6 tarde y 10 noche: Hay que vivir. PRINCESA.—A las 3'45 tarde: Carlos II el Hechizado.—A las 6'15: Magdalena, la esposa adúltera.—A las 10'15 noche: La libertad caída.

APOLO.—A las 5 tarde y 10 noche: Las hilanderas; La Dolorosa; El carro del Sol. PATRONATO.—A las 3'30 y 6'30 tarde: Dimas o la conversión de Artajey. RUZAFA.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine y variedades. OLYMPIA.—A las 3'30 tarde y 10 noche: Cine sonoro. LIRICO.—A las 4 y 6'15 tarde y 10 noche: Cine sonoro. COLISEUM.—A las 3'30 tarde y 9'30 noche: Cine sonoro. CINEMA SUIZO.—A las 3'30 tarde y 9'45 noche: Sesiones de cine. CINEMA GOYA.—A las 3'30 tarde y 9'30 noche: Sesiones de cine.

Apartado de LAS PROVINCIAS, 139

Débiles tomad el acreditado Elíxir Callol que da Vida y Juventud

CABALLERO NO SEA V. INDIFERENTE A NUESTRO ANUNCIO SU INDIFERENCIA PUEDE COSTARLE DINERO Aunque esta Casa no se dedica a vender Pañería, cada temporada compramos una partida ventajosa, y que vendemos al precio de coste para favorecer a nuestros antiguos clientes y a los que quieran serlo nuevos.

Subasta La que a continuación se anuncia, se celebrará el día ocho de Abril del corriente año, a las once, por aplazamiento para dicha fecha, de la anunciada para el día 30 de Marzo. Procedente de la testamentaria de doña Josefa Fortuñ Albors y ante el notario don Mario Aristoy y Santo, calle del Mar, número 26, entresuelo, y con intervención del corredor de fincas don Salvador Pérez Pau, que tiene su domicilio en la calle de las Comedias, número 13, principal, se subastará y rematará, si se cubre la postura equivalente a la baseción, las siguientes fincas situadas en la

VEGA DE ESTA CIUDAD (VARA DE CUARTE) 1.º Campo de tierra huerta con una balsa de curar cañamo, situado en a Vega de esta ciudad, vara de la calle de Cuarte, cuartel de Patraix, partida del Camino de Torrente, comprensivo de diez y ocho hectáreas equivalentes a una hectárea cuarenta y nueve áreas y 59 centiáreas, lindante por Norte, tierras de doña Josefa Fortuñ; por Oriente y Mediodía las de doña Josefa Fortuñ y Oriente, Camino de Torrente.

2.º Campo de tierra huerta situado en término de Valencia, cuartel de Patraix, partida del Camino de Torrente, comprensivo de 11 hanegadas, 2 cuarterones y 4 brazas, equivalentes a 95 áreas, 74 centiáreas y 28 decímetros cuadrados. Lindantes por Norte, tierras de doña Josefa Fortuñ; Este, Camino Viejo de Torrente; Sur y Oeste, conde de Berbedel.

3.º Campo de tierra huerta en término de Valencia, antes Patraix, partida de San Miguel de Soternes o Camino de Torrente, comprensivo de 2 hanegadas, 3 cuarterones y 25 brazas, equivalentes a 23 áreas, 89 centiáreas, 39 decímetros cuadrados, lindantes por Norte, tierras de doña Josefa Fortuñ; por Sur, Este y Oeste, tierras de doña Josefa Fortuñ.

Estas fincas se subastarán formando un lote y dos de ellas están cruzadas por la línea férrea de Valencia a Utiel, que ocupa parte de su área, y se subastan formando un lote, resultando sus lindes actuales del plano que obra en la Notaría junto con la titulación y pliego de condiciones por que se ha de registrar dicha subasta; todo lo que está de manifiesto y el corredor dará más antecedentes.

TRASPASOS Tengo de toda clase de comercios en cafetín, comestibles, muebles, camisería y sastrería, horno, casa de comidas, y lo que usted necesite, donde lo quiera y por muy poco dinero. Razón: P. Cisneros, 6. Teléf. 15.191.

HERNIADO RECUPERE USTED SU SALUD CON EL METODO C. A. BOER Comodidad, seguridad, eficacia, son las cualidades de los Aparatos C. A. BOER. Usándolos el herniado apesadumbrado no tarda en transformarse en hombre feliz y agradecido. TARRASA, 4 de Marzo 1931. Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico. Pelayo, 60, BARCELONA. Muy señor mío. Hace ya varios años le autorice a publicar que estaba curado de dos hernias que tenía. Habiendo necesitado una intervención médica para una enfermedad de la próstata, me confirmaron mi excelente estado, lo que muy gustoso le comunico, sabiendo que será para usted una satisfacción. Debo añadir que hace ya más de cuatro años que no llevo ninguna clase de aparato ni protección alguna. Muy agradecido le autorizo nuevamente a publicar mi curación, quedando siempre de usted atto. s. s., JOSE ASTALS, c. Arquímedes, 179, TARRASA (Barcelona).

¿Por qué limpia en casa sus trajes EXPONIENDOSE A ESTROPEARLOS, CUANDO MUY RAPIDO Y ECONOMICAMENTE SE LOS DEJARAN COMO NUEVOS EN LA TINTORERIA BRUNA? Verdadera limpieza a seco. Se tinte y plancha a vapor Planchado de cuellos y puños CAMPANEROS, 7

¡SEÑORA! LOCION ABRILEÑA Quite arrugas, manchas, granos y todos los defectos de la piel, dando al cutis el color y frescura de la primera juventud. FONDADA CAPILAR MERCEDES Detiene la caída del pelo a la primera aplicación y hace brotar el nuevo a los pocos días de usarla. AGUAS DEL HAREN Dan al cabello blanco su color natural dejándolo suelto, fino y brillante. Son inofensivas y no precisan el lavado. Laboratorio Vicent - VALENCIA De venta en las principales droguerías y perfumerías De venta: Droguería Las Barcas, de San Francisco (Mercado), Perfumería Robillard, Casa Cuadrado, Pi y Margall, etc., etc.

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsado - Subdirecciones en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos FUNDADA EN 1864 Seguros sobre la VIDA.—Seguros contra INCENDIOS.—Seguros de VALORES.—Seguros contra ACCIDENTES.—Seguros MARITIMOS SUBDIRECTORES EN VALENCIA Y SU PROVINCIA Don Luis J. Babi - Lauria, 7 - Teléfono 11.407.—Don Daniel Martínez Don Juan de Austria, 23 - Teléfono 14.215

FRANCISCA TIMMERMANS Comadrona Puercicultora y Practicante masajista Partos, higiene íntima de la mujer Consulta reservada. Gran Vía de Germanías, número 17 primerer Madame Martos y Miss Dolly profesoras nativas. Lecciones de francés e inglés; clases particulares de francés desde 15 pesetas, y de inglés desde 20. Pi y Margall, 102, pral, dra. SILLERIA inglesa, dorada, con jardinera, se vende. Roterós, 6, segundo. PIANO Color combinado, buenas voces y en excelente uso; se vende por poco dinero. Libertad, 52, primero.—ROL. ¡Alto, pisos, bajos, casas! En el Mercado de Ruzafa vendo dos bajos para industria y seis pisos altos. Precio de cuatro a doce mil ptas. Otros en Tapinería, Sorní, Bailén, Pelayo, Baja, Pentusa, de seis a veinticinco mil ptas. Una granja y tres chalets en Valencia. Casas todos sitios y todos precios. Grandes rentas. Huertos naranjos, solares, masías y arrozales. Mucho capital colocar compra-venta fincas. Administraciones. Muñoz, Gobernador Viejo, 4, de 9 a 1 y 2 a 5. Tel. 13.934. Librets de Versos Por TEODORO LLORENTE De venta: En esta Administración SOLARES Junto a la calle de Sanguito, continuación de San Guillém, urge vender y se dará a menos de 2 ptas. palmo. Razón: Plaza Cisneros, 6. Teléfono 15.191. Versos de la Juventud Por Teodoro Llorente De venta: En esta Administración



Las familias sanas

Las familias celosas del inapreciable tesoro de su salud cuidan de mantenerla con el uso constante de la

MAGNESIA S. PELLEGRINO

PURGA, REFRESCA, DESINFECTA
Representantes para España: GIMENEZ - SALINAS y C.
Sagüés, 2 y 4 - BARCELONA

SE VENDE EN FRASCOS, EN FORMA CALCINADA, CON ANIS Y EFERVESCENTE, EN CAJITAS DE UNA DOSIS

APOPLEJIA (Feridura) - PARALISIS -

Angina de pecho. Vejez prematura y demás enfermedades originadas por la Arteriosclerosis e Hipertensión

Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

— RUOL —

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, vómitos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

VENTA EN VALENCIA: F. Rodríguez y C., Pascual y Genís, 22; E. Gorostegui, Pl. Mercado, 72, y principales farmacias de España, Portugal y Américas.

GRAN OCASION

Por no poderla atender, se traspasa zapatería situada en el mejor sitio de los poblados marítimos, con mucha clientela, dándola por la mitad de su valor y además dando el género a precio de saldo. También se vendería saldo existente.

Para tratar, de 1 a 3 y de siete en adelante, en la calle de José Benlliure, número 156, Cabañal.



POLLUELOS

de un día y huevos para incubar, seleccionadas razas Leghorn, Prat, Castellana y procedentes de altas ponedoras Granja ENTRE NARANJOS, Burjasot. Oficinas Gran Via del Marqués de Turia, 39 Teléfono 12.024

Mármoles y lápidas

MESAS y VELADORES para cafés, nuevos más baratos que los usados, verlos antes de comprar en otro sitio Precios de LIQUIDACION BONACASA, PAZ, 31. Teléfono 14.929.

PROPIETARIOS

A un módico porcentaje se cuidará de vuestras fincas Administrador competente: Fcililito dinero en hipotecas CASA CONTRERAS Don Juan de Austria, 17, entresuelo. Teléfono 14.828.

EMPRESA DE NAVEGACION IBARRA Y C. A



Consig. atario: GONZALO NOGUES, Muelle de Poniente, 6, GRAO. (Contramuelle) - Teléfonos números 31.445 y 31.406

Salida de los buques desde el Puerto de Valencia durante el mes de Marzo

SERVICIOS TRASATLANTICOS

LINEA MEDITERRANEO BRASIL-PLATA

"Cabo Quilates" día 28, para Santos, Montevideo y Buenos Aires, admitiendo carga y pasaje en clase de tercera en camarotes.

Travesía 25 días.

Se admite carga con conocimiento directo para Rosario de Santa Fe, Santa Fe, Asunción, Bahía Blanca, San Antonio Oeste, Puerto Madryn, Comodoro, Rivadavia, Puerto Deseado, San Julián, Santa Cruz, Punta Arenas y Río Gallegos, con transbordo en Buenos Aires.

SERVICIOS DE CABOTAJE

LINEA RAPIDA ANDALUCIA NORTE

Para Alicante, Málaga, Sevilla, Vigo, Ferrol, Coruña, Musel, Santander y Bilbao: "Cabo Ortegá", día 4; "Cabo Huertas", día 11; "Cabo Quintres" día 18; "Cabo Roche", día 25.

Se admite carga con conocimiento directo para Tapia, Luarca, Navia, San Esteban de Pravia, Vegadeo, Rivadeo, Foz y Vivero, con transbordo en Santander.

LINEA CORRIENTE ANDALUCIA NORTE

Para Alicante, Cartagena, Melilla, Málaga, Cádiz, Huelva, Bonanza, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Ferrol Santander, Pasajes y Bilbao: "Cabo Quejo", día 2; "Cabo Blanco", día 9; "Cabo San Vicente", día 16; "Cabo Carvoeiro", día 23; "Cabo Sacratif", día 30.

El vapor "Cabo Quejo", "Cabo San Vicente" y "Cabo Sacratif" harán las escalas de Almería y Musel.

El vapor "Cabo Blanco" hará las escalas de Aguilas, Algeciras, Coruña y Avilés.

El vapor "Cabo Carvoeiro" hará las escalas de Aguilas, Coruña y Avilés.

Se admite carga con conocimiento directo para Agra con transbordo en Almería

Se admite carga con conocimiento directo para Ayamonte, Isla Cristina y Villarreal de San Antonio con transbordo en Huelva.

LINEA RAPIDA BARCELONA

Para Tarragona y Barcelona: "Cabo Huertas", día 2; "Cabo Quintres", día 9; "Cabo Roche", día 16; "Cabo Creux", día 23; "Cabo Razo" día 30.

LINEA CORRIENTE BARCELONA MARSELLA

"Cabo San Vicente" día 1, para Tarragona, Barcelona, San Feliu. Séte y Marsella.

"Cabo Carboeiro", día 8, para Tarragona, Barcelona, Palma, Palamós, Séte y Marsella.

"Cabo Sacratif" día 15, para Tarragona, Barcelona, San Feliu, Séte y Marsella.

"Cabo Cervera" día 22, para Tarragona, Barcelona, Palma, Palamós, Séte y Marsella.

"Cabo X", día 29, para Castellón, Tarragona, Barcelona, San Feliu, Séte y Marsella.

Se admite carga con conocimiento directo para Port Sait, Port-Sudán, Colombo, Rangoon, El Cairo, Jerusalén, Bombay, Kachi, Calcuta, Tuticorim, Calicut, Tellichery, Caunatore, Cochín, Madras, Pondichery, Kariscal, Cuddalore, Negapatam, Cocanada, Chittagong, Moulmein, Madalay, Akiab, Mergui, Taboy, Penang, Port-Swettenham, Singapore, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Kobe, Yokohama, Dalny, Takubar, Tsingao, Port-Okha y Marmagosa Sabang, Padang, Batavia, Cherivon, Semarang y Soerabaya con transbordo en Marsella.

COMPRAD MUEBLES BARGUES MUEBLES DE TODAS CLASES

PRECIOS DE FABRICA

Exposición y venta: Don Juan de Austria, 9
Fábrica: AZCARRAGA, 37 - VALENCIA



En Godella

Venta de una casa compuesta de planta baja con jardín y escalerilla contigua con piso alto, muy cerca de la estación.

En la Malvarrosa

85.000 paimos cuadrados para edificar, se ven en uno o varios lotes muy propio para industria con muy buenas comunicaciones para transporte

C. Sanz - Gran Via Marqués del Turia, 61, 1.º
Teléfono 14.134

TINGE sus guantes, monederos, zapatos, petacas, etc., con

TINGE ESPAÑOL PATENTADO

UNA PTA. frasco, en todas las droguerías. Concesionario para España:

NO QUEMA, no desfiña, deja la piel suave, flexible y da brillo.

TINTORERIA PEÑA PRIMADO REIG, 6 Valencia

ROL

MATALADILLAS MENCHETA

El más eficaz para destruir las LADILLAS y demás parásitos; basta una sola fricción. De venta en todas las farmacias, y en la del autor, calle de SAN VICENTE, 80

Incubadora Nacional Unica PATENTADA

propia para pequeños avicultores y casas de campo, funciona por electricidad a dos fases y petróleo. Carga 81 huevos. Demostraciones gratis en el Concurso de Puesta de la AVICOLA VALENCIANA en la CALLE DE LUIS MOROTE, 10. primero.

VERDADERA GANGA

Se vende casi regalados una planta baja y dos pisos en la calle de la Nave, de esta ciudad estando en guando piso vacío, por tener necesidad de ausentarse Razon Roca Don Juan de Austria, 16 Teléfono 11.913

CHRYSLER

carrocería Roaster, muy bonito y a toda prueba, vende Juristas 17 primero.

Sombreros para Colegios

Enviamos modelo sin gastos a quien lo solicite, dentro y fuera de España. Confección esmerada. Precios económicos ANTONIO HERNANDEZ Corretería, 21, entresuelo VALENCIA

¡Señoras... puntos.

Se recogen en las medias de seda, hilo y algodón. Se confeccionan a medida toda clase de medias, siendo especial la casa en máquinas finas. También es especial en las mallas para artistas, siendo irrompibles. Visitad la casa de Rosario Galiano os convenceréis. Maldonado 8. Valencia

GRAMOLA

de pie, americana legítima y potentísimas y maravillosas voces, mueble de gran lujo, se dará por la tercera parte de su valor. Es una verdadera ganga. Cerrajeros, número 6, bajo.

GANGA

Traspaso un bar a prueba, por necesidad de ausentarse el dueño, haciendo de cajón de 150 a 200 pesetas diarias; una pensión por enfermedad de la dueña, muy acreditada, teniendo 27 huéspedes, próxima a la plaza de Emilio Castelar, y a prueba, respondiendo de lo que se diga. Razón: V. Hernández, Linternas, 26, piso primero, de 9 a 1 y de 3 a 5.

CAPITALISTAS

Dispongo de muchos huertos y masías en Alcira y Carcagente y en toda la provincia de la cabida que se desee a buenos precios, y casas y pisos en Valencia. A. Carrillo, ALCIRA, Corredor Colegiado.

PIANO

Lo mejor en la marca Gómez, de gran sonoridad y muy bien conservado, por 750 pesetas. Razón: Carcagente, Julián Ribera, núm. 28.

Compraría

en sitio céntrico, buen piso. Ofertas a C. Aguilera, Pérez Pujol, 3, primero, derecha.

Carnet de chófer

ENSEÑANZA de chófer mecánico. No dejen de visitar la ESCUELA de chófers mecánicos ORTIZ, la mejor, la más práctica y económica de España. Colocaciones gratis a mis alumnos. Cirilo Amorós, 70, Valencia.



MINERVA - Suprema calidad

Portátiles - Gramolas - Radio

Es ecialidad en aparatos para cafés y casinos AL CONTADO, A PLAZOS Y AL POR MAYOR Album para discos desde 5 pesetas. DISCOS SIEMPRE NOVEDAD CASA GARCIA Don Juan de Austria, 9 - Teléfono 10.780

Camas Darás

Doradas, niqueladas y de hierro Despacho, Arzobispo Mayorai. 34 Fábrica: Almas, 10-Teléfono 12.131

La llave de la salud

Mantenga el hígado sano y los intestinos limpios y evitará el 90% de las enfermedades. Está alerta contra la sequedad de vientre: en cuanto se manifieste, corríjala, normalizando las funciones intestinales con este remedio puramente vegetal, de eficacia rotundamente probada millares de veces:

PILDORAS DE Brandreth

Agentes en España: J. URIACH y C., S. A. - Bruch, 49; Barcelona

Miscelánea de Actualidad



Grupo de alumnas que en la Ciudad Condal han asistido al cursillo de Puericultura, organizado recientemente por el Dr. Terelló.



Los estudiantes de Zaragoza, que en nutrida manifestación, recorrieron las calles de la capital pidiendo la amnistía.

(Foto Martín Chivita)



Elementos de la juventud socialista de Almería, que en la Casa del Pueblo izaron la bandera a media asta en señal de duelo, por la muerte del estudiante madrileño de la Facultad de Medicina. (Foto Merino)



Una escena del Domingo de Ramos, en las Ramblas de Barcelona.



Importante manifestación obrera celebrada en Córdoba, en la que los obreros y sus familiares, pidieron a voces se les dé la comida que se les daba por las mañanas y les ha sido suprimida.

(Foto Santos)

Página Nacional y Extranjera



La Sra. de Ortiz Rubio, esposa del Presidente de la República, actuando de madrina de la primera niña nacida en el día primero de Enero en la ciudad de Méjico y a la que se le dará el nombre de «Señorita 1931»
(Foto Vidal)

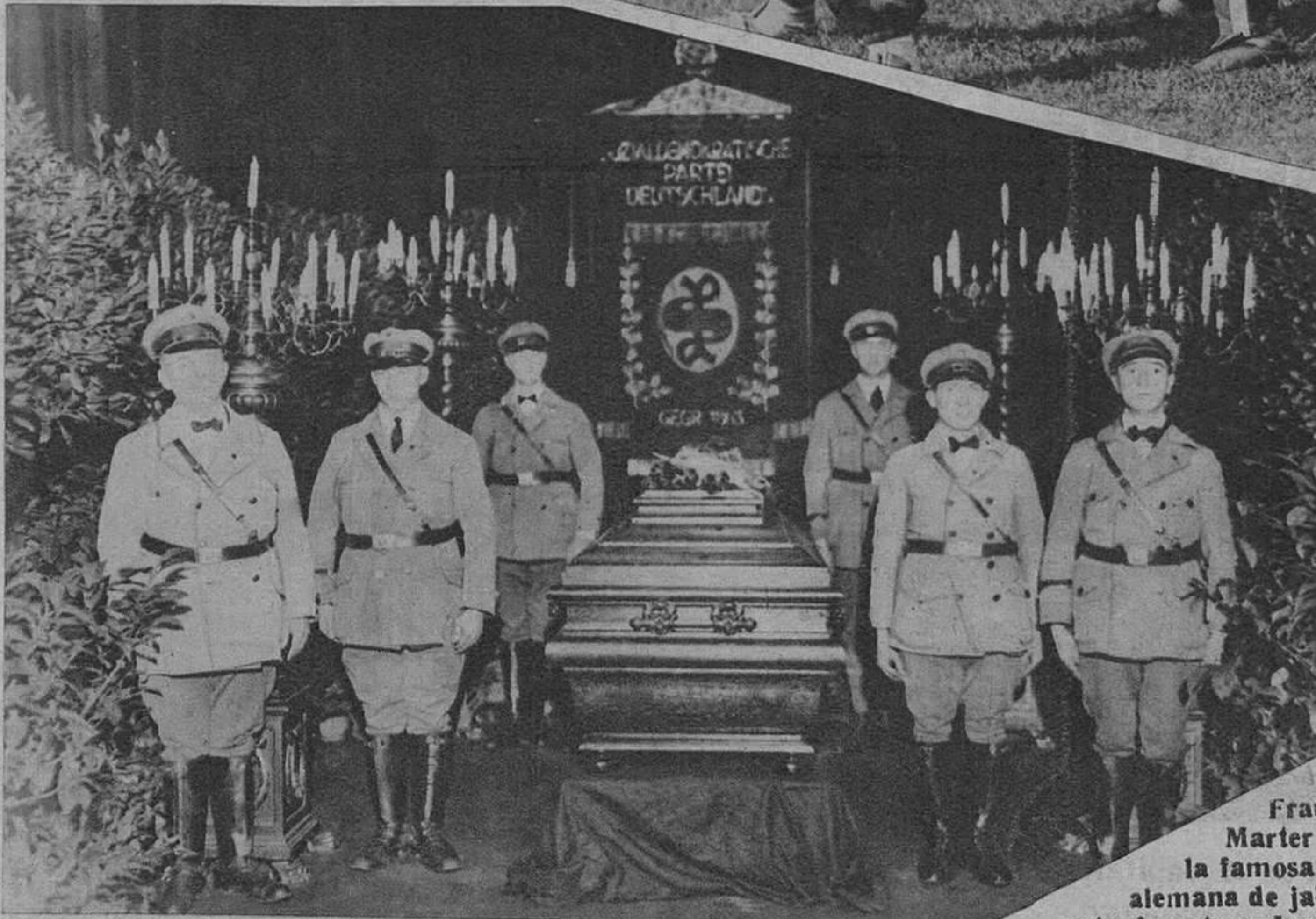


El Príncipe Miguel de Rumania, aficionado a la mecánica, conduciendo un automóvil de gran potencia.
(Foto Vidal)

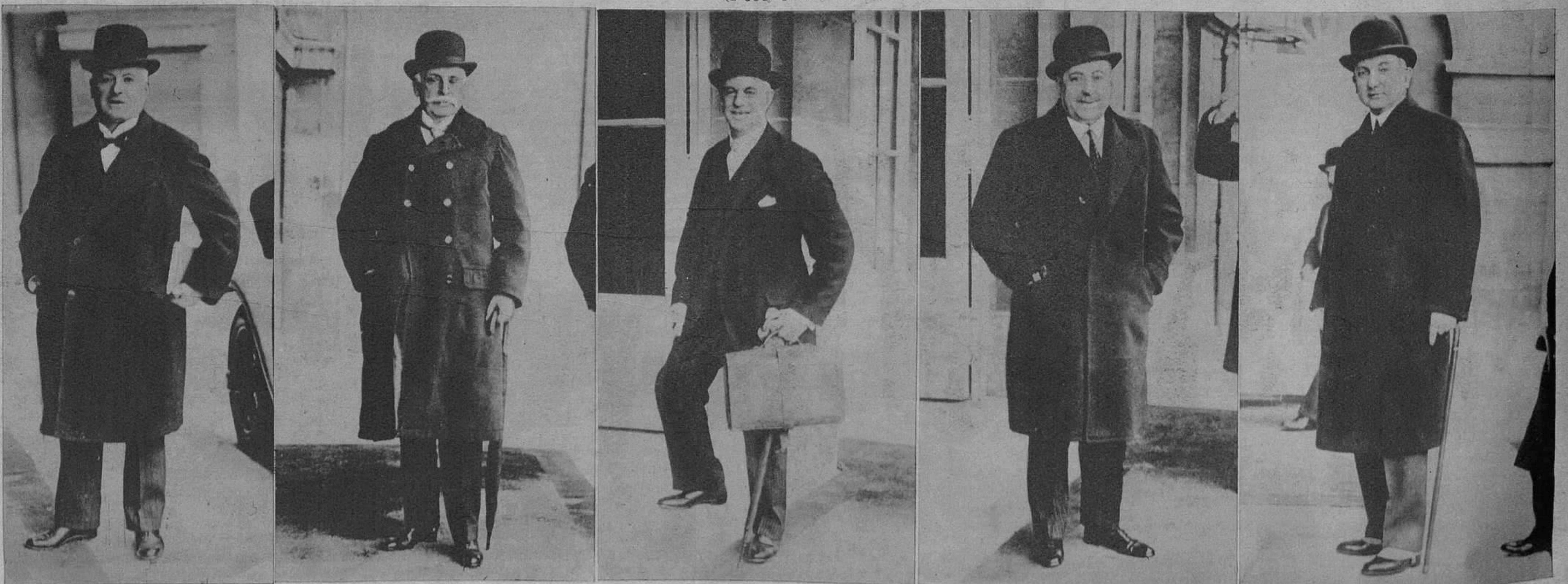


Corredores que han tomado parte en la carrera de los Seis Días en París. El aviador Bos-soutrot, al lado del aviador Rossi, con el que batió el record de distancia y de duración en círculo cerrado, que se dispone a tomar parte en estas carreras.
(Foto Consorcio)

El ex canciller del imperio alemán Müller, en la capilla ardiente.
(Foto Marin)



Fraulein Marter Jacobs, la famosa campeona alemana de jabalina, que está actualmente en Inglaterra, para fomentar este deporte entre los deportistas ingleses.
(Foto Contreras y Vilaseca)



LA REUNION DEL COMITE EUROPEO

De izquierda a derecha: Los Sres. Motta, representante de Suiza; el Barón de Gaiffier d'Estroi, representante de Bélgica; Eric Drumond, secretario general de la Sociedad de Naciones; Quiñones de León, representante de España, y Zaleski, representante de Polonia, llegando al Quai d'Orsay, para tomar parte en dicha reunión.
(Fotos Consorcio)